FUER UNS

OKT 2016

Das Magazin zwischen Uecker & Randow

Kino • Veranstaltungen • Sport • Regionales

Miauuu, Herbstzeit ist Pilzzeit. Aber Vorsicht: Nicht jeder Pilz ist essbar!

Anzeige

SICHER WOHNEN FÜR GENERATIONEN

T G W
Torgelower Gemeinnützige Wohnungsgenossenschaft e.G.
Bahnhofstr.39 A • 17358 Torgelow
Tel. 03976 280550 • Fax - 2805590

TGW – Erlebnisbusreise nach Schwerin

Am Mittwoch dem 31. August war es wieder soweit, ganz nach dem Sprichwort „Wenn Engel verreisen…. ist das Wetter schön“, trafen sich die Mitglieder der Torgelower Gemeinnützigen Wohnungsgenossenschaft, zu ihrer alljährlichen Erlebnisfahrt am Busbahnhof. Fröhlich auf das Ereignis eingestimmt, ging die Fahrt mit 3 Bussen um 7:00 Uhr los. Die Organisation durch die Mitarbeiter und dem technischen Personal der TGW war hervorragend. Es klappte wie am Schnürchen, denn jeder Teilnehmer konnte seinen reservierten Sitzplatz im entsprechenden Bus einnehmen und wurde auch sogleich mit einem Lunchpaket versorgt. Gut ausgestattet und lustig plaudernd, fuhren wir über die Autobahn A 20 in Richtung Schwerin. An der Raststätte Fuchsberg legten wir eine Pause ein. Hier stiegen noch die TGW – Mitglieder aus Marlow zu, nun war die Reisegesellschaft komplett. Unser Ziel in Schwerin war das Schloss, welches auch Sitz der Landesregierung von Mecklenburg-Vorpommern ist. Dort kamen wir gegen 11:00 Uhr an. Der Bus Nr. 1 konnte sogar bis vor das Portal fahren! Hier empfing uns der Torgelower Landtagsabgeordnete Patrick Dahlemann ganz herzlich. Durch seine Initiative war es erst möglich geworden, dass Schloss und den Landtagssitz zu besichtigen. Da unsere Reisegesellschaft aus drei Gruppen bestand, betreute Herr Dahlemann jede Gruppe individuell. Hier vermittelte er wissenswertes über die bevorstehende Landtagswahl und erklärte die Zusammensetzung des Parlaments mit den vertretenden Parteien. Der Zeitrahmen war etwas eng, denn es erwarteten uns noch andere Veranstaltungen. Für dieses Engagement bedanken wir uns ganz besonders bei Herrn Dahlemann. Im Schlossrestaurant wurde das Mittagessen eingenommen, hier war alles gut vorbereitet. Im Anschluss daran ging es zu einem Chorkonzert in die Schlosskirche. Wo sich alle noch einmal sammeln konnten, um den Aufenthalt im Schloss ausklingen zu lassen.

Um 16:00 Uhr hatten sich dann alle Mitreisenden am Busplatz eingefunden. Hier wurde noch rege über die Eindrücke des Besuches im Landtag diskutiert. Auf der Heimfahrt wurde nochmals die Raststätte „Fuchsberg“ angefahren. Anschließend wurden die letzten Kilometer mit kleinen „Verteilern“ sehr gut gemeistert. Halt, einen Stopp gab es noch! In Ferdinandhof Höhe Tankstelle, bekam jeder Fahrgast zur Überraschung eine Rose von Herrn Dahlemann überreicht. Zufrieden mit dem Tagesverlauf und allem Drum und Dran, verabschiedeten sich die Mitglieder der TGW vom Vorstand, dem technischen Personal und dem Busfahrer. Einstimmiger Tenor - im nächsten Jahr sehen wir uns bei einer neuen Tour wieder.

Danke im Namen aller Fahrgäste
Uwe Hildebrandt

Herzlichen Glückwunsch!

Die Torgelower Gemeinnützige Wohnungsgenossenschaft eG gratuliert ihren Jubilaren

Herr Fritz Schwanz
Frau Waltraud Friebe
Herr Manfred Jurisch
Frau Anna Schultz
Herr Joachim Allisat
Frau Anneliese Twardokus
Frau Renate Fertig
Herr Gerhard Wendt
Frau Marianne Schmidt
Herr Ewald Leuschner
Herr Rudi Necke
Herr Willi Werth
Herr Hans Poppe
Frau Christine Waßmann
Frau Edith Haack
Frau Klärchen Friedrich
Frau Thekla Krüger
Frau Heidi Rüffer
Frau Christa Maurer
Herr Herbert Göbel
Herr Horst Hildebrandt

Hallo, liebe Leser!

Und wieder halten Sie ein neues FUER UNS-Magazin in den Händen. Wir staunen selbst, wie schnell ein Monat vergangen ist.

Der Sommer ist leider ebenfalls vorüber. Macht nichts. Auch der Herbst hat seine schönen Seiten, wie Sie schnell in unserem aktuellen Magazin erkennen werden. Ende des Monats freuen sich Groß und Klein schon auf Halloween.

Diese Oktober-Ausgabe ist wieder ein Stück bunter und regionaler geworden! So entwerfen wir nun unsere Kreuzworträtsel komplett selbst. Beim UERätsel geht es um Fragen aus der Region und dem FUER UNS-Magazin. Natürlich können Sie auch weiterhin etwas gewinnen. Ebenso wie beim Kinderrätsel.

Eine weitere Neuerung ist unser Uecker-Randow-Horoskop. Lesen Sie auf Seite 10 wie Ihre Sterne im Oktober stehen. Wenn nun die Tage wieder kürzer werden, sollten sich die Autofahrer der Region um ihr liebstes Kind kümmern. Gute Angebote unserer hiesigen Autohäuser finden Sie auf mehreren Seiten in unserem Auto-Herbst-Spezial.

Chefredakteur Silvio Wolff

Weiter freuen wir uns, dass die ersten Leser unser Abo-Angebot nutzen. Zwar verteilen wir viele Tausend Magazine, doch alle Haushalte können wir nicht erreichen. Wer sein Magazin mit der Post zugestellt bekommen möchte, kann es jetzt bei uns abonnieren. Für nur 25 Euro für Porto & Verpackung erhalten Sie zwölf Ausgaben zugeschickt.

Da manchmal aber nicht alles in die gedruckte FUER UNS hineinpasst, werden wir demnächst weitere Informationen auf unserer Internetseite www.haffmedia.de veröffentlichen. Den Anfang machen wir mit einer Bildergalerie zum großen Eggesiner Stadtgeburtstag, den wir ausführlich begleitet haben.

Nun wünsche ich Ihnen aber erst mal viel Spaß mit dieser Ausgabe! *Ihr Silvio Wolff*

Inhalt

800 Jahre Eggesin: Ein Bilderrückblick
› **Seite 4/5**

Unsere Gewinner des Preisrätsels
› **Seite 9**

Omas leckeres Streuselkuchen-Rezept
› **Seite 12**

Ausbildungsmesse in Pasewalk
› **Seite 14 bis 16**

Dienstjubiläum: 40 Jahre Friseurin
› **Seite 17**

Auto-Herbst
› **Seite 19 bis 22**

Ergotherapeutin mit Herz feiert Zehnjähriges
› **Seite 28**

Fit im Alter
› **Seite 29**

Annabells sagenhafte Geschichte/Teil 3
› **Seite 31**

Veranstaltungen im Überblick
› **Seite 32 bis 34**

Kino-Programm
› **Seite 36**

Anzeige

STADT AN DER RANDOW

800 JAHRE EGGESIN 1216 – 2016

Eggesin im Geb
Wenn eine gan

An dieses Party-Wochenende, das die Eggesiner zur großen Geburtstagssause auserkoren hatten, werden sich die Bewohner und Gäste der Stadt sicher noch lange erinnern. Die ganze Stadt schien auf den Beinen, um den Höhepunkt des Party-Jahres ausgelassen zu feiern. Anlässe gab es gleich mehrere: 800 Jahre Eggesin, 50 Jahre Stadtrecht und die 50. Randow-Festtage. Dieses Spektakel wollte sich kaum jemand entgehen lassen. Zum großen dreitägigen Party-Marathon hatte sich die Stadt an der Randow so richtig in Schale geschmissen. Tausende von Hand ausgeschnittene Wimpel schmückten die Stadt. Sie verliehen dem beeindruckenden Festumzug, der sich durch die Stadt schlängelte, den perfekten Rahmen. Auch von den tollen Partys mit hochkarätigen Künstlern an den Abenden werden die Besucher sicher noch lange schwärmen.

Von Uta Bilaczewski

Weitere Fotos vom Festwochenende finden Sie unter: www.haffmedia.de

Der Wagen der Lohnmosterei machte ein her. Es wurden sogar Äpfel verteilt.

Diese Mitarbeiter der Volkssolidarität waren bestens gelaunt.

Eggesins Pastorin Sandra Kussat-Becker grüßte die vielen Gäste am Straßenrand.

Wow, hatten sich diese Damen für den Umzug in Schale geschmissen.

Anzeige

Immobilien & Makler Kontor

Für Verkaufer keine Kosten!

alles aus einer Hand
von Hausfindung & Hausverkauf
bis zum Notar

Ansprechpartnerin
Christel Pawlak

Luckower Straße 10B
17367 Eggesin

Tel: 039779 297181 Mobil: 0172 31 84 726
Tel: 039779 29539 Fax: 039779 29549

Mail: immobilienmaklerkontor@web.de
Web: immobilienmaklerkontor.de

urtstagsfieber: ze Stadt feiert

iges

Na, wissen Sie wer auf diesem flotten Gefährt angerollt kam?

Beim Festumzug mit dabei: Die Wanderfreunde Haffküste.
Fotos: U.Bilaczewski

Eggesin und die Armee, ein wichtiges Kapitel der Stadtgeschichte.

Bürgermeister Dietmar Jesse (Mitte) und seine Vorgänger.

Viele Gewerbetreibende der Stadt sind beim großen Festumzug mitgerollt. Ein Vertreter war das Opel-Autohaus Aßmann.

Die Partys am Abend hatten viele Eggesiner und Gäste der Stadt auf den großen Festplatz gelockt. Am Sonnabend forderten Simone und Charly Brunner das Publikum zum Tanzen auf.

IT´S HALLOWEEN AGAIN!

25 Jahre
Wohnungsbaugesellschaft Pasewalk GmbH

Unternehmer Verein Pasewalk e.V.

Bunte Stube
Werbeagentur Kreativstudio

Freitag

28. Oktober 2016

ab 18.00 Uhr

Pasewalk, Innenstadt

Für Groß und Klein ist was dabei ...

Fackelumzug
mit der Schalmeien-kapelle Rossow

Rummel

Gastronomie

21.00 Uhr: Lasershow

Treffpunkt Fackelumzug:
18.30 Uhr Markt, Neue Apotheke

Eine Initiative des Unternehmervereines Pasewalk e.V. und der Wohnungsbaugesellschaft Pasewalk GmbH.

Inhalieren Sie Schaffenskraft!

Greifen-Apotheke Torgelow: Mehr Vitalität durch Sauerstoff-Kur

Joachim Hirsch von der Torgelower Greifen-Apotheke tankt selbst regelmäßig Energie durch konzentrierten Sauerstoff! Fotos: S.Wolff

Sauerstoff bedeutet Leben! Mehr Sauerstoff gibt Vitalität und mehr Leistungsfähigkeit, hilft nach Krankheiten wieder rasch auf die Beine zu kommen und gibt Ihnen neue Kraft zurück! Der Weg ist ganz einfach. So bietet die Torgelower Greifen-Apotheke nun eine Sauerstoff-Kur an.

Inhalieren Sie also neue Schaffenskraft. 30 Minuten entspannen Sie sich bei Musik Ihrer Wahl. Und nach zehn Tagen spüren Sie eine deutliche Verbesserung, wie Joachim Hirsch von der Apotheke aus eigener Erfahrung weiß. Während der OXICUR Sauerstoff-Kur inhalieren Sie hochkonzentrierten ionisierten Sauerstoff. Dabei nehmen Sie gleichzeitig ausgewählte Vitalstoffe ein. Diese unterstützen die Sauerstoff-Aktivierung und verbessern in den Körperzellen die Aufnahme- und Verwertungsmöglichkeiten für Sauerstoff in Richtung verbesserter Energiegewinnung.

Die in den OXICUR PLUS Trinkampullen vorhandenen wichtigen Sauerstoff-Aktivatoren, energiefördernde Vitamine (alle 8 B-Vitamine) und das Coenzym Q10 unterstützen den Prozess der Energiegewinnung. Vitamin C und E schützen zusätzlich vor schädlichen Radikalen. Das inhalierte Luftgemisch ist angereichert auf 94% ionisierten Sauerstoffanteil. Die normale Luft enthält lediglich 21 Prozent Sauerstoff. Der ionisierte Sauerstoff wird durch leistungsfähige OXICUR Sauerstoff-Konzentratoren bereitgestellt und wird besonders gut vom Körper aufgenommen. Sauerstoffmangel kann eine Ursache für Energiedefizite sein. Das wusste auch schon Prof. Manfred von Ardenne, der regelmäßig konzentrierten Sauerstoff inhalierte. Das ermöglichte ihm trotz zunehmendem Alter, ein Leben in voller Schaffenskraft zu führen. Die jetzt angewendete Kur beruht auf den Erkenntnissen des Wissenschaftlers.

Weiter können Bewegungsübungen die Durchblutung fördern und geistige Tätigkeiten wie Lesen und Aufgaben lösen können zusätzlich die Hirndurchblutung anregen.

Die Sauerstoff-Kur besteht aus 10 Sitzungen a 30 Minuten. Einzelsitzungen sind ebenfalls möglich, jedoch nicht so effektiv wie eine Kur, weiß Joachim Hirsch. Bei der Sauerstoff-Kur erhalten Sie eine persönliche Sauerstoff-Maske und ein Getränk. Gönnen Sie sich oder Ihrer Familie diese Vorteile der OXICUR-Sauerstoff-Kur. „Wir beraten Sie vor Ort“, so der Torgelower. *pm/swo*

Terminvereinbarungen unter:
Tel. 03976 201691

Eine Sauerstoff-Kur beinhaltet zehn Sitzungen mit je 30 Minuten, bei denen Sie konzentrierten Sauerstoff inhalieren.

Anzeige

ETL
Freund & Partner GmbH
Steuerberatungsgesellschaft

Bewirtungsbeleg: Was ist bei einem Geschäftsessen zu beachten?

Steuerberater Henry Haase gibt hilfreiche Tipps

Es ist nicht unüblich, dass ein Geschäftsabschluss mit einem guten Essen oder einem guten Tropfen Wein von den Geschäftspartner gefeiert wird. Soweit dieses Geschäftsessen in einer Gaststätte erfolgt, ist es allgemein bekannt, dass ein Bewirtungsbeleg mit der Auflistung der Teilnehmer und dem Anlass notwendig ist, um den Betriebsausgabenabzug zu 70 Prozent zu gewährleisten.

Darüber hinaus muss der Beleg folgende Angaben enthalten:

- Ort des Geschäftsessens (Name und Anschrift der Gaststätte)
- Tag der Bewirtung
- Rechnungsnummer
- Steuernummer bzw. Umsatzsteuer-Identifikationsnummer der Gaststätte
- Höhe der Aufwendungen für die Speisen und Getränke (einzeln aufgelistet)
- Gesamtbetrag

Vorsteuerbeträge können sogar in voller Höhe geltend gemacht werden. Doch Vorsicht, bei Rechnungsbeträgen über 150 Euro muss der Gastronom auch den Bewirtenden mit Name und Anschrift in der Rechnung angeben und den Umsatzsteuersatz sowie den Umsatzsteuerbetrag einzeln ausweisen.

Wer Wein ausschenkt, bewirtet. Bereits der Ausschank von einem Glas Wein kann eine Bewirtung sein. Dies scheint zunächst logisch, denn ob ein Geschäftsabschluss in einer Gaststätte nur mit einem Umtrunk gefeiert wird oder mit einem mehrgängigen Menü, macht steuerlich keinen Unterschied.

Steuerberater Henry Haase
Foto: Freund & Partner

Doch wie ist die Sachlage, wenn der kleine Umtrunk im eigenen Unternehmen, Geschäft oder Büro stattfindet? Darüber hatten in einem aktuellen Urteil des Finanzgerichtes Münster die Richter zu entscheiden. Sie kamen zu dem Schluss, dass auch hier ein Bewirtungsbeleg notwendig ist. Nach ihrer Auffassung handelt es sich bei alkoholischen Getränken nicht mehr um kleine Aufmerksamkeiten, wie Kaffee, Tee oder Gebäck, sondern um echte geschäftlich veranlasste Bewirtungen, die den besonderen Aufzeichnungspflichten und dem 30-prozentigen Betriebsausgabenabzugsverbot unterliegen.

Somit ist auch die Gewährung von alkoholischen Getränken im eigenen Unternehmen eine Bewirtung, für die ein Bewirtungsbeleg mit der Benennung von Tag, Ort und Anlass der Bewirtung, den Namen der Teilnehmer und der Höhe der Aufwendungen erforderlich ist. Da es jedoch keinen Gaststättenbeleg gibt, muss der Unternehmer einen Eigenbeleg mit den vorgenannten Angaben erstellen.

Tipp: Sofern ein Unternehmer also seinen Geschäftspartnern in den eigenen Geschäftsräumen alkoholische Getränke wie Wein, Bier oder Spirituosen anbietet, sollte er gesondert aufzeichnen, welche Kosten dafür entstanden sind. Denn für Betriebsprüfer ist es ein Leichtes, Aufwendungen für alkoholische Getränke in der Finanzbuchhaltung zu finden. Gibt es dann keine Aufzeichnungen über geschäftlich veranlasste Bewirtungen, ist der gesamte Betriebsausgabenabzug dahin.

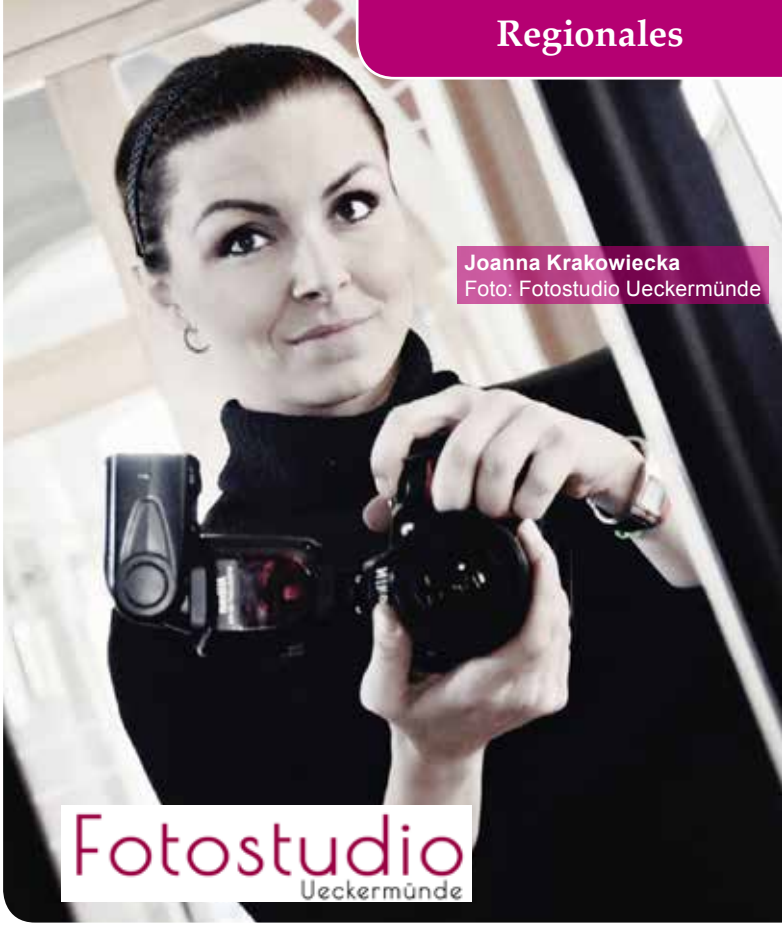
pm

Anzeige

Freund & Partner GmbH
Steuerberatungsgesellschaft/Niederlassungen an der Uecker
17373 Ueckermünde • Ueckerstraße 73
17358 Torgelow • Ueckermünder Straße 5
Telefon: 039771 296-0 • Fax: 039771 29666
Mitglied der European Tax & Law • www.ETL.de

Fotoshooting: Bitte lächeln!

Joanna Krakowiecka hält Ihre schönsten Erlebnisse mit der Kamera fest



Joanna Krakowiecka
Foto: Fotostudio Ueckermünde

Die Ueckermünder wissen schon seit Jahren, dass sie im Foto- und Handygeschäft von André Baumgardt im Herzen des Seebades Passfotos und Bilder für Bewerbungen machen lassen können. Doch zukünftig nimmt das Ueckermünder Geschäft auch in Sachen Fotoshootings wieder Fahrt auf. Joanna Krakowiecka steht ab sofort im Fotostudio Ueckermünde hinter der Kamera und rückt wichtige Ereignisse im Leben ihrer Kunden ins richtige Licht. Familien-Fotografie, Akt- und Erotik-Bilder oder sogar Fantasie-Fotografie in schönen Kostümen bietet die junge Frau an, die eigentlich Architektur und Bau studiert hat und seit etwa 15 Jahren als Grafik-Designerin arbeitet. Die Fotografie ist seit vier Jahren ihr Hobby, das sie jetzt im Geschäft von André Baumgardt zum Beruf machen darf. Seit sechs Jahren lebt die junge Polin bereits in Deutschland.

Nicht nur im Fotostudio fotografiert Joanna Krakowiecka ihre Kunden, sie bietet auch Outdoor-Shootings für die Menschen vom Haff an. Gern kommt sie auch zu Ihnen nach Hause, um vielleicht Ihren niedlichen Nachwuchs zu fotografieren. In Sachen Babyfotografie kennt sie sich aus.

Natürlich können Sie aber auch weiter Ihre Passfotos oder Bewerbungsbilder am Markt machen lassen.

ubi

Anzeige

Das Los hat entschieden: Wir gratulieren unseren Gewinnern

Liebe FUER UNS-Leser, auch dieses Mal haben wir uns wieder über Ihre vielen Zuschriften - natürlich mit dem richtigen Lösungswort unseres Kreuzworträtsels - gefreut. Jede Menge Postkarten, zum Teil sogar sehr liebevoll gestaltet, landeten in unserem Haff media-Briefkasten. Aber auch unser E-Mail-Postfach war wieder voll mit Nachrichten, die alle eins gemeinsam hatten: Sie schrien förmlich nach **ERHOLUNG**! Zwei Lesern, nämlich den beiden Gewinnern, können wir diesen dringlichen Wunsch erfüllen.

Olena Brummund, Inhaberin der Mönkebuder Salzgrotte, spendiert unseren Gewinnern jeweils eine Fünferkarte. Foto: R.Plückhahn

Über jeweils eine Fünferkarte für die Mönkebuder Salzgrotte Balance im Wert von 35 Euro dürfen sich **Waltraud Robeck aus Strasburg und Ralf Ulrich aus Meiersberg** freuen. Herzlichen Glückwunsch!

Aber auch unseren Jüngsten möchten wir gratulieren. So haben **Jassica aus Ueckermünde und Julie aus Berndshof** jeweils eine Tageskarte für den Indoorspielplatz des Eggesiner be free Sportcenters gewonnen. Denn beide wussten, dass der Verein be free fürs Tanzen bekannt ist.

Auch in dieser Ausgabe des FUER UNS-Magazins darf natürlich wieder fleißig gerätselt werden. Es warten tolle Preise auf unsere jungen und älteren Leser. Wir wünschen Ihnen/Euch viel Glück! *ubi*

Das FUER UNS-Horoskop
im Oktober

Widder · 21.03 - 20.04
Setze Deine Beziehung nicht aufs Spiel, indem Du selbstsüchtig und unüberlegt handelst. Habe keine Angst schlecht dazustehen, sondern entscheide Dich!

Stier · 21.04 - 20.05
Denke daran, dass Du nicht immer Recht haben kannst. Gehe auf Deine Mitmenschen ein und versuche Dich in ihre Lage zu versetzen. Das lässt einiges klarer werden.

Zwillinge · 21.05 - 21.06
Harmonie in der Partnerschaft kann über den Stress hinweg helfen. Zeige, dass Du glücklich sein kannst. Im Beruf kannst Du Dich auf gewagte Lösungen einlassen.

Krebs · 22.06 - 22.07
Die ehrgeizigen Ziele, die Du Dir gesetzt hast, kannst Du auch erreichen. Vermeide es jedoch, eine Dummheit einzugehen, die sich schon vorher als solche bezeichnet.

Löwe · 23.07 - 23.08
Denk nicht zu sehr an Dich selbst, sondern achte auch auf die Bedürfnisse der anderen. Im Job und auch in der Liebe ergeben sich dann wertvolle Alternativen.

Jungfrau · 24.08 - 23.09
Angst vor Problemen solltest Du nicht haben, denn am Ende kannst Du alles soweit meistern. Versuche jedoch immer einen klaren Kopf bei Deinen Taten zu haben.

Waage · 24.09 - 23.10
Lass Dich im Oktober nicht nervös machen. Arbeite eher transparent, denn Du hast nichts zu verbergen. Treibe Sport, solange das Wetter schön ist.

Skorpion · 24.10 - 22.11
Eine Beziehung nimmt eine positive Wendung. So schaffst Du Dir auch eine solide Zukunft in Beruf und Liebe. Allerdings musst Du viel Zeit investieren.

Schütze · 23.11 - 21.12
Auch alte Beziehungen und Projekte können reizvoll sein. Konzentriere Dich darauf, Deine Situation zu festigen und zu stärken. Venus und Merkur frischen Deine Aura auf.

Steinbock · 22.12 - 20.01
Manchmal muss man den ersten Schritt auf ein Problem zugehen, um es zu lösen. Gehe mit offenen Augen durch den Oktober, sodass Du auf Anreize reagieren kannst.

Wassermann · 21.01 - 19.02
Optimismus steht über Deinem Horoskop im Oktober. Nutze diese positiven Einstellungen, um Wünsche von Personen zu erkennen und neue Ziele zu verwirklichen.

Fische · 20.02 - 20.03
Es entsteht eine unerwartete Situation. Dabei benötigst Du Hilfe, die Du auch annehmen musst. Von allen Seiten erhältst Du für Deine Arbeit Unterstützung.

Eene, meene muh – und was isst Du?

Ein Infotag zur Ernährung im AMEOS Poliklinikum

Gesünder essen, bedeutet gesünder leben! Das AMEOS Poliklinikum Ueckermünde lädt zu einem Aktionstag rund um das Thema „Gesunde Ernährung für Kinder und Erwachsene“ ein. Am 12. Oktober von 13 bis 17 Uhr bietet das Ärzte- und Schwesternteam in den Räumen des AMEOS Poliklinikum ein unterhaltsames und lehrreiches Programm, bei dem besonders die Jüngsten im Mittelpunkt stehen. „Kinder sind neugierig und probieren gern etwas aus“, sagt Dr. Andrea Mossner, Leitende Ärztin des AMEOS Poliklinikum. „Deshalb wollen wir sie spielerisch mit der Vielfalt gesunder und schmackhafter Nahrungsmittel vertraut machen.“ Tasten, Riechen, Schmecken – mit allen Sinnen und viel Spaß können die Kinder weniger bekannte Obst- und Gemüsesorten entdecken. Vom Einkaufsspiel bis zur Messstation, vom Probierbuffet bis zum Getränkecheck können die Besucher aktiv mitmachen. Drei Fachärztinnen für Allgemeinmedizin beantworten gern auch Fragen der Eltern zur Ernährung von Babys und Kleinkindern individuell. Die Medizinerinnen klären außerdem darüber auf, welche Lebensmittel warum schädlich für den Organismus sind und wie eine ausgewogene Ernährung den Heilprozess bei verschiedenen Erkrankungen unterstützen kann. „Eine umfassende und frühzeitige Aufklärung zu Ernährungsfragen halte ich für sehr wichtig, da ich häufig Patienten mit Erkrankungen behandle, die sich mit einer gesunden Ernährung vermeiden ließen“, sagt Dr. Andrea Mossner und hofft, viele interessierte Besucher im AMEOS Poliklinikum begrüßen zu können. pm

Anzeige

Diese Rauchwürmer der Firma Kuhnert würden sicher in so manchem Wohnzimmer für gute Laune sorgen.

Wo freundliche Rauchwürmer die Kunden anlächeln

Das Musikgeschäft von Waltraud Eberbach kennen viele Ueckermünder. Kann man doch in ihrer gemütlichen „Musikmuschel“, so heißt der Laden in der Ueckerstraße, Instrumente und allerlei Zubehör kaufen. Aber nicht nur das, die Inhaberin verkauft auch hochwertige Holzkunst der Firmen Wendt & Kühn, Kuhnert und Ratags. Geplant Schwibbögen, Räuchermännchen, Fensterbilder, kleine Holzfiguren und mehr aus dem Erzgebirge in ihr Sortiment aufzunehmen, hatte sie anfangs nicht. „Das ist zufällig entstanden“, erinnert sich die Einzelhändlerin. „Ich habe mir im Internet Weihnachtsdeko für mein Schaufenster bestellt“, erzählt sie. Das kam an bei den Kunden des Ueckermünder Musik-Geschäfts. „Sie fragten, ob sie das kaufen könnten.“ Für Waltraud Eberbach Grund genug, hochwertige Holzkunst in ihr Angebot mit aufzunehmen.

Dieser Schwibbogen der Firma Ratags stimmt schon jetzt auf das Weihnachtsfest ein.

Die hübschen Figuren der Firma Wendt & Kühn bietet Waltraud Eberbach ihren Kunden zum Kauf an. Fotos: ubi

Bei ihr findet der Kunde nicht nur die typische Weihnachtsdekoration. Statt eines klassischen Räuchermännchens kann man bei ihr einen freundlich drein schauenden Rauchwurm erwerben. Ein Hingucker sind auch die Musikengel und viele andere Holzfiguren der Firma Wendt & Kühn. Sie sind eine tolle Geschenk-Idee. Storch, Glücksbote oder Blumenmädchen - für jeden Anlass ist etwas dabei. Schauen Sie doch einfach mal in der Ueckerstraße 54 vorbei. Das Geschäft, das Musik, Wein und Holzkunst vereint, ist montags bis freitags von 9.30 bis 12.30 Uhr und von 15 bis 18 Uhr sowie samstags nach Vereinbarung geöffnet. *ubi*

Ben Sands
Irischer Folk-Singer/Songwriter, Musiker und Geschichtenerzähler

15. Oktober 2016
20 Uhr **15€**

Dominik Plangger
Liedermacher aus Südtirol, musizierte schon mit Konstantin Wecker, Hannes Wader und Reinhard Mey

22. Oktober 2016
20 Uhr **15€**

Michael Friedman & Mea
Kanadischer Singer/Songwriter und die Berliner Sängerin garantieren Gänsehaut

29. Oktober 2016
20 Uhr **15€**

FOLK-HERBST im KULTurSPEICHER
Folk-Musiker der Spitzenklasse

KOMBITICKET für nur 30€
Drei Konzerte zum Preis von zwei

„Speicher“e.V. Ueckermünde
Bergstraße 2 / 17373 Ueckermünde

Tel: 039771/54262
Web: www.speicher-ueckermuende.de

Omas leckerer Streuselkuchen

Loni Giese aus Mönkebude hat Freude am Backen. Gern zaubert die FUER UNS-Leserin für ihre Lieben einen leckeren Kuchen auf die Kaffeetafel. Das kommt an bei der Familie. Schmecken Omas Köstlichkeiten doch einfach am besten. Vor allem ihr Streuselkuchen hat´s den Kindern, Enkeln und Urenkeln angetan. Warum? Probieren Sie einfach ihr Rezept aus, dann dürfte diese Frage auf jeden Fall beantwortet sein. So wie Loni Giese können auch Sie uns gern ein Rezept in unseren Block diktieren oder es uns per E-Mail schicken.

info@haffmedia.de

Zutaten für ein großes Blech Streuselkuchen:

Teig:
250g Margarine
1 Prise Salz
200g Zucker
6 Eier
Etwas Zitrone (Aroma)
500g Mehl
1 Päckchen Backpulver
2 EL Milch (wenn nötig)

Streusel:
250g weiche Butter
100-150g Zucker
Aroma (Vanillezucker, etwas Bittermandelöl, Zitrone)
ca. 250g Mehl
Paar Tropfen Milch

Füllung:
2 Gläser Kirschen oder anderes Obst

TEIG:
Alle Zutaten, außer das Backpulver, zu einem glatten Teig verrühren.

Erst dann das Backpulver mit einem Esslöffel Mehl dazugeben und verrühren.

Der fertige Teig wird schließlich auf einem eingefetteten Blech mit dem Teigschaber glattgestrichen.

STREUSEL:
Butter mit Zucker und Aroma erst verrühren. Dann mit Mehl und etwas Milch zu Streuseln verarbeiten.

Abgetropfte Kirschen oder anderes Obst auf den Teig geben. Danach die Streusel auf die Kirschen verteilen.

BACKZEIT:
30 Minuten bei 180°C Ober- und Unterhitze

Geld für den Kulturspeicher

Landesbildungsminister Matthias Brodkorb (SPD) hat die Landesförderung anlässlich des zehnjährigen Bestehens des Ueckermünder KULTurSPEICHERS im Jahr 2017 in einer Höhe von 10 000 Euro nun verbindlich zugesagt. Für die Kreistagsmitglieder Patrick Dahlemann und Gerd Walther stand daher die Aufgabe an, die Mittel des Kreises einzuwerben (5000 Euro). Zudem wird sich Ueckermündes Bürgermeister Gerd Walther zusätzlich um den städtischen Anteil (2500 Euro) bemühen, sodass insgesamt im Festjahr eine Fördersumme von 17 500 Euro zur Verfügung steht.

Der Speicher erarbeitet derzeit ein inhaltliches Konzept für das Festjahr, das auch über das Jubiläumsjahr hinaus wirken soll, um somit einen Baustein für den dauerhaften Erhalt des KULTurSPEICHERS zu liefern.

pm

Speicher-Chefin Katrin Starke, Patrick Dahlemann (rechts) und Gerd Walther freuen sich über den gemeinsamen Erfolg. Foto: Stadt

Fundsachen kommen unter den Hammer

Das Seebad Ueckermünde führt am 4. Oktober von 15.30 bis 17.30 Uhr auf dem Stadtbauhof Ueckermünde, Ueckerstraße 4a, eine öffentliche Versteigerung von Fundsachen durch. Die Besichtigung der zu versteigernden Fundstücke ist ab 15 Uhr möglich. Zur Versteigerung gelangen Gegenstände, deren Aufbewahrungsfrist am 4. Oktober abgelaufen ist, die also seit mindestens sechs Monaten im Fundbüro verwahrt werden. Versteigert werden u.a. 22 Fahrräder in größtenteils gutem Zustand, ein Kinderfahrradhelm, ein Navigationsgerät, ein Rucksack, ein Damenschal und eine Radkappe. Teilnehmen an der Versteigerung kann jeder, der voll geschäftsfähig ist oder die Einwilligung seines gesetzlichen Vertreters vorlegen kann. Bei Letzteren muss die Höhe des Gebotes festgelegt sein. Die Fundsachen werden meistbietend versteigert. Die Ersteigerung erfolgt im augenscheinlichen Zustand unter Ausschluss jeder Gewährleistung. Ersteigerte Sachen werden sofort gegen Bargeld und unter Vorlage des Ausweises abgegeben. *pm*

Über 20 Fahrräder in gutem Zustand werden am 4. Oktober in Ueckermünde unter anderem versteigert. Foto: pixabay

von damals und heute

TEIL VII

Wir befinden uns in der Zeit 800 bis 1000, also gut 1000 Jahre zurück. Mehrere Völker stritten sich damals um das Land zwischen Uecker und Randow. So entstanden in dieser Zeit Befestigungsanlagen, um sich vor Feinden zu schützen. Wenige Reste der stattlichen Wallanlagen sind heute noch sichtbar. Lesen Sie mehr über die Völker!

Wenden, Wikinger und Dänen

Nach dem großen Slawenaufstand im Jahre 983 waren die Wenden zwischen Oder und Elbe zwar frei von deutscher Herrschaft, doch nun mussten sie befürchten, dass ihre Grenzgebiete von neuem von feindlichen Überfällen bedroht sein würden.

Und die Wenden hatten viele Feinde! Nicht nur die Deutschen jenseits der Elbe, besonders die Sachsen, die Karl dem Großen 32 Jahre hindurch, von 772 bis 804, Widerstand geleistet hatten, bedrohten das Wendenland, sondern auch die Dänen kamen von ihren Inseln über die Ostsee und überfielen die Stämme hier an der Küste. Vom Osten her erschien eine dritte Macht. Hier hatten sich im 10. Jahrhundert die Polen einen Staat errichtet, der in den folgenden Jahrhunderten in der europäischen Geschichte eine große Rolle spielen sollte.

Wie würden sich die Wenden gegen alle diese Feinde wehren? Noch heute staunen wir über die großartigen Verteidigungsanlagen, die sich dieses Volk besonders in Sumpfgebieten, aber auch auf höher gelegenen Stellen angelegt hatte.

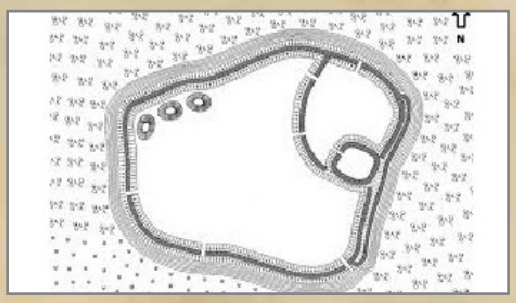
Die stärkste Höhenburg in unserer Gegend war der bekannte „Borgwall“ bei Rothemühl. Drei einzelne Burgwalle werden von einem doppelten Außenwall umschlossen. Die aufgeschütteten Erdwälle wurden früher von starken Holzplanken geschützt. Heute sind diese verschwunden und ein stattlicher Buchenwald krönt diesen Berg, der an der Südseite der Brohm-/Jatznicker Endmoräne liegt.

Dieser Burgwall hatte eine ständige Besatzung, und der Wächter konnte von der Höhe aus weit ins Land schauen und das Herannahende Heer der Feinde beobachten. Dann wurde sofort die Bevölkerung der Umgegend benachrichtigt, die nun mit ihrem Vieh in den Burgwall flüchtete, wo sich alle hinter den Wällen geborgen glaubten.

Andere Höhenburgen waren der Burgwall von Arkons auf Rügen, der im Jahre 1168 von den Dänen erstürmt wurde, und das sagenhafte Rethra, das wahrscheinlich auf dem Schlossberg an der Seite des Breiten Luzinsees bei Feldberg gelegen hat.

Die Wenden bevorzugten bei der Anlage ihrer Befestigungen sumpfige und seenreiche Gebiete. Damals entstanden in unserer Gegend die Burgwälle Uckermünde, Gegensee, Torgelow und Pasewalk.

Aus alten Quellen haben wir erfahren, dass mitten im Oberen Uckersee eine wendische Burg auf einer Insel gestanden hat, von der eine hölzerne Brücke, die über 2000 Meter lang war, zum Seeufer führte. Eine ähnliche Burganlage ist vor mehreren Jahren im Schlosssee bei Torgelow erforscht worden.



Die Befestigungen hatten meist ein Baumuster.

Der bedeutendste wendische Ort war Wollin, wahrscheinlich das sagenhafte Vineta. Wir kennen zwar das Vineta Riff, das drei Kilometer vor der Steilküste des Streckelsberges bei Koserow liegt und früher für das Ruinenfeld der üppigen Stadt Vineta gehalten wurde, doch die zahlreichen und kostbaren Funde ließen die Forscher vermuten, dass hier die sagenumwobene Stadt gelegen hat.

Die Burgruine bei Galenbeck zeugt noch heute von den massiven Bauten. Fotos: fu

Welche große Bedeutung diese wichtige Handelsstadt gehabt hat, geht daraus hervor, dass unter den vielen Münzen auch solche aus dem fernen Arabien waren, zu dem also die Wenden Handelsbeziehungen hatten. Auch mit den Wikingern standen sie in Verbindung. Diese mutigen Seefahrer kamen im 10. und 11. Jahrhundert aus dem hohen Norden und plünderten mit Vorliebe die reichen Handelsplätze an der Küste. Dann passierten Sie die Straße von Gibraltar und gründeten in Süditalien und auf Sizilien ihr mächtiges Normannenreich, von dem noch heute die Ruinen ihrer festen Burgen zeugen.

Diese Wikinger kamen auch an unsere pommersche Küste und errichteten hier in der Nähe von Wollin ihre staatliche Jomsburg.

Wikinger und Wenden scheinen in guter Nachbarschaft gelebt zu haben, bis die Dänen und die Deutschen ins Wendenland eindrangen und sich diese Gebiete aneigneten. Das geschah im 12. Jahrhundert. *fu*

Das Ende der Schulzeit naht! Und dann? Polizist oder Bänker?

Am 14. Oktober findet die 10. Ausbildungsmesse in Pasewalk statt

Was möchtest du einmal werden? Eine Frage, die Schülern oft gestellt wird. Aber die Antwort darauf fällt oft nicht leicht. Gibt es doch eine Vielzahl von Berufen, die die jungen Leute nach der Schulzeit erlernen können. Vielleicht kann die 10. BerufsAusbildungsMesse, kurz **BAM**, in Pasewalk bei der schwierigen Entscheidung helfen. Sie findet am 14. Oktober von 11 bis 17 Uhr im Kulturforum „Historisches U“ an der Kürassierkaserne 9 statt. Alle interessierten Schüler, Eltern und jungen Leute, die sich beruflich orientieren möchten, sind herzlich eingeladen. Jede Menge Unternehmen und Institutionen präsentieren wieder Berufe zum „Anfassen“. Sie geben den Messebesuchern die Möglichkeit, sich ausführlich zu informieren.

Im Rahmen der Messe wird Bewerbungstraining angeboten. Zudem ist eine Fotografin vor Ort, die Bewerbungsfotos macht.
Foto: pixabay

Um die Berufsorientierungsangebote zu bündeln, findet am 14. Oktober von 8 bis 13 Uhr auch der BranchenInfoTag (BIT) in Pasewalk, Torgelow und Umgebung für Schüler und Schülerinnen der 9. und 11. Klassen statt. Es handelt sich um eine gemeinsame Aktion von Schulen, Unternehmen, Institutionen der Stadt Pasewalk und dem Landkreis Vorpommern-Greifswald. Schülerinnen und Schüler, die sich für den BranchenInfoTag angemeldet haben, können im Anschluss mit ihren Eltern das Angebot der BerufsAusbildungsMesse und der Aussteller vor Ort nutzen. *pm/hm*

Weitere Informationen finden Sie unter: www.pasewalk.de

Die PCK Raffinerie GmbH in Schwedt – ausgezeichnet als Bester Ausbildungsbetrieb Brandenburgs – bietet dir eine erstklassige Ausbildung.

Unsere Ausbildungsberufe für 2017:
- **Chemikant/-in**
- **Industriemechaniker/-in**
- **Bachelor of Engineering Maschinenbau** (Duales Studium)

Besuche uns auf der Berufsmesse in Pasewalk!
Wir informieren dich gern über unser Ausbildungsangebot.

PCK www.pck.de

Anzeige

Landkreis Vorpommern-Greifswald
Die Landrätin

LANDKREIS VORPOMMERN-GREIFSWALD

Wir bilden aus!

Der Landkreis Vorpommern-Greifswald bietet zum Einstellungsjahr 2017/2018 folgende Ausbildungsmöglichkeiten an:

- **VERWALTUNGSFACHANGESTELLTE/R**
- **STRASSENWÄRTER/IN**
- **BACHELOR OF LAWS**
- **FACHINFORMATIKER/IN FÜR SYSTEMINTEGRATION**

Besuchen Sie uns auf der Berufsausbildungsmesse in Pasewalk am 14. Oktober 2016.

Anzeige

Gießereimechaniker Michael Hahn
Foto: U. Bilaczewski

Michael Hahn beweist: Unsere Azubis können´s doch!

Die Gießerei in Ueckermünde gehört zu den Ausbildungsbetrieben in der Region zwischen Uecker und Randow. FUER UNS-Redakteurin Uta Bilaczewski sprach mit Michael Hahn über die Fachausbildung zum Gießereimechaniker. Der heute 33-Jährige hat sie vergangenes Jahr als jahrgangsbester Azubi in seinem Ausbildungsberuf, geehrt von der IHK Neubrandenburg, abgeschlossen.

Herr Hahn, warum haben Sie sich für eine Ausbildung zum Gießereimechaniker entschieden?

Weil ich mich noch mal neu orientieren wollte. Ich bin gelernter Maler und Lackierer. War dann bei der Bundeswehr und letztlich als Kraftfahrer international unterwegs. Kein zufriedenstellender Zustand. So habe ich mich nach einer Ausbildung mit Zukunftsperspektive in der Heimat umgesehen.

Welche persönlichen Voraussetzungen muss man mitbringen?

Grundsätzlich sollte man Interesse an dem Beruf haben, für den man sich entscheidet. Zwei linke Hände sind als Gießereimechaniker nicht empfehlenswert. Zudem sind mathematische Kenntnisse erforderlich, um verschiedenste Berechnungen vorzunehmen. In der Gießerei ist vieles maschinell gesteuert.

Gehörte Mathematik zu Ihren Lieblingsfächern in der Schule?

Nein. Ich musste mich im Rahmen der Ausbildung noch mal richtig auf den Hosenboden setzen. Meine Tante ist Mathematiklehrerin. Sie hat mit mir gepaukt. Schließlich war meine Schulzeit zum Ausbildungsbeginn schon eine ganze Weile her.

Und letztlich sind Sie 2015 sogar jahrgangsbester Azubi geworden.

Stimmt. Zwischen meinem Schulzeugnis und meinem Ausbildungszeugnis liegt ein himmelweiter Unterschied. Was zeigt, dass man vieles erreichen kann, wenn man will.

Sie bereuen also nicht, noch mal die Schulbank gedrückt zu haben?

Auf keinen Fall. Ich bin froh über diese Chance. So kann man schon als Lehrling während der dreieinhalbjährigen Ausbildung nicht über das Gehalt klagen. Außerdem wird man danach für mindestens ein Jahr übernommen. Das ist bei mir schon vorbei. Ich habe in der Ueckermünder Gießerei eine berufliche Perspektive gefunden.

Mir macht die Arbeit als Gießereimechaniker trotz Schichtsystem, das ist nicht jedermanns Sache, Spaß. Entsprechende Aufstiegsmöglichkeiten gibt es auch.

Anzeige

Diese Jungs starten durch! Krzysztof Tomasz Muszynski, Nick Polowy und Paul Jakubek (von links) haben am 1. August eine Ausbildung bei der Sparkasse Uecker-Randow begonnen. Foto: SPK

Eine Zukunft in der Region!

Viele Gründe sprechen für eine Ausbildung bei der Sparkasse. Was müssen die Bewerber mitbringen?

Ein Beruf mit Zukunft soll es sein? Dann sind junge Menschen bei der Sparkasse Uecker-Randow genau richtig! Jedes Jahr werden vier Ausbildungsplätze angeboten. Bei guten Leistungen ist eine anschließende Übernahme garantiert.

Die umfassende Ausbildung ist heimatnah und wird professionell begleitet. Von Beginn an werden die angehenden Bankkauffrauen und -männer aktiv und kontinuierlich in den täglichen Ablauf der Geschäftsstellen eingebunden. „So legen wir einen besonderen Wert auf das Auftreten der Bewerber“, erklärt Katja Vietzent, Ausbildungsleiterin und auch erste Ansprechpartnerin für Bewerber. Natürlich ist ein guter Schulabschluss eine wichtige Voraussetzung. Doch noch mehr achtet sie auf die persönlichen Stärken: „Sie sollten offen und teamfähig sein. Außerdem sollten sie Lust am Umgang mit Menschen haben.“ Dann eröffnen sich bei der Sparkasse Uecker- Randow viele Möglichkeiten. Werden Sie Kundenberater, Spezialist oder Führungskraft. Dank umfassender Weiterbildungsmaßnahmen gehen Sie Schritt für Schritt einen erfolgreichen Karriereweg bei der Sparkasse Uecker-Randow. Schon die Azubis werden aktiv unterstützt. Neben einem soliden Gehalt wird auch ein voll möbliertes Zimmer in Greifswald für die dortige Berufsschule zur Verfügung gestellt. Möglich ist auch ein duales Studium. Das berufsintegrierte Studium kombiniert berufliche Praxis und theoretische Bildung und ist eine attraktive Alternative zu einem konventionellen Hochschulstudium.

Interesse geweckt? Die Sparkasse Uecker-Randow ist ebenfalls bei der Berufsausbildungsmesse am 14. Oktober im Historischen U in Pasewalk vertreten. Eine gute Möglichkeit, sich weiter zu informieren und wichtige Fragen zu stellen. Die Sparkasse plant auch in 2017 wieder, Auszubildende und Studenten einzustellen. Interessenten sollten sich schon jetzt bewerben. Weitere Informationen gibt es außerdem im Internet unter www.sparkasse-uecker-randow.de/ausbildung oder von der Ausbildungsleiterin Katja Vietzent unter der Telefonnummer 03973 434-417. *swo*

Genauere Informationen zu den einzelnen Ausbildungsmöglichkeiten finden Sie hier:

www.sparkasse-uecker-randow.de/ausbildung

Bewerber-Hotline: 03973 434-417

Anzeige

Kerstin Schindler hält die Schere seit 40 Jahren fest in der Hand

Seit vier Jahrzehnten bereits frisiert Kerstin Schindler ihre Kunden. Zählt sie ihre Lehrlingszeit mit, sind es noch viele, viele Monate mehr. Zeit, die sie in ein und derselben Firma verbracht hat, der Friseur und Kosmetik Elegant e.G.. „Ich bin eine treue Seele“, sagt sie. Das meint die heute 58-Jährige ganz ehrlich: „Ich möchte nirgendwo anders arbeiten.“ War sie zunächst für die Menschen in Ueckermünde da, so leitet sie mittlerweile seit fast 21 Jahren den Elegant-Salon in der Torgelower Albert-Einstein-Straße.

Eine lange, aber schöne Zeit. „Ich möchte keinen Tag missen“, so die Ueckermünderin. „Mit einigen Kunden habe ich schon Silberhochzeit gefeiert.“

Für Kerstin Schindler stand schon früh fest: „Ich werde Friseurin oder Schneiderin!“ Sie träumte also schon in jungen Jahren von Scheren. Die hätte sie in beiden Berufen gebraucht. Letztlich ist es das Friseurhandwerk geworden, das sie erlernte.

Ihre Fähigkeiten hat sie mittlerweile an gut zehn Lehrlinge weitergegeben, die sie ausbildete. Eine von ihnen ist Karina Becker, die über Kerstin Schindler sagt: „Sie war eine super nette Ausbilderin, bei der man viel lernte.“ Noch heute arbeiten beide im Torgelower Salon zusammen.

Auch andere Azubis schauen immer wieder mal rein, freut sich Kerstin Schindler über den Kontakt.

Doch nicht nur das lässt ihr Friseur-Herz höher schlagen. Es sind besonders Kunden, die längst weggezogen sind, Besuche in der Heimat aber dafür nutzen, um sich von ihr die Haare schneiden zu lassen, die Kerstin Schindler glücklich machen.

Ihr Kundenstamm ist vielfältig. Vom Kleinkind bis zum Senior nimmt jeder bei ihr auf dem Stuhl Platz. Ihr Lieblingsarbeitsgerät ist zweifelsfrei die Schere, wie sie betont. „Wenn jemand es kurz möchte, ist er bei mir genau richtig.“ Aber nicht nur dann. Kerstin Schindler leiht ihren Kunden auch gern ihr Ohr. Muss man als Friseur doch ein guter Zuhörer sein, sagt sie.

Ihre 40 Jahre in der Friseur- und Kosmetik Elegant e.G. möchte die Friseurin außerdem zum Anlass nehmen, um sich bei ihren treuen Stammkunden zu bedanken. So wird der 58-Jährigen ihr Beruf auch in den verbleibenden Dienstjahren bis zur Rente noch sehr viel Spaß machen. Die Ueckermünderin wird also auch weiterhin gern Tag für Tag in den Torgelower Salon gehen und sich auf ihre Kunden freuen. Mit der Leitung des Unternehmens hatte sie stets ein gutes Verhältnis. „Das ist schließlich auch wichtig, um Freude an der Arbeit zu haben."

Von Uta Bilaczewski

Kerstin Schindler liebt ihren Job. Kürzlich feierte die Ueckermünderin ihr 40. Dienstjubiläum. Foto: U. Bilaczewski

Kerstin Schindler als junge Friseurin. Foto: Privat

ELEGANT
schönheit & pflege
Anzeige

Jetzt Frühbucher-Prämie sichern!
Wechseln Sie bis zum 31.10.2016 (Vertragsbeginn 01.01.2017) mit Ihrer Pkw-Versicherung zu uns und sichern sich einen Tankgutschein in Höhe von 20,- Euro.

Uwe Tott
Bahnhofstr. 43
17358 Torgelow
Telefon (03976) 2 56 52 22
info@u-tott.lvm.de

LVM VERSICHERUNG

LVM überzeugt mit Fairness und einem Tankgutschein

Frühbucher profitieren beim Versicherungswechsel bis zum 31. Oktober

Früh buchen und clever sparen: Wer sich bis zum 31. Oktober dafür entscheidet, seinen Pkw zum 1. Januar 2017 bei der LVM zu versichern, erhält einen Tankgutschein in Höhe von 20 Euro – und weiß sein Auto nicht nur bei einem von Deutschlands fünf größten, sondern auch bei einem von Deutschlands fairsten Kfz-Versicherern in guten Händen. Schließlich hat die LVM-Autoversicherung im Fairness-Ranking von FOCUS-MONEY (14/2016) zum nunmehr fünften Mal in Folge die Bestnote erhalten.

„Dass die LVM besonders fair mit ihren Kunden umgeht, zeigt auch die niedrige Beschwerdequote“, berichtet LVM-Vertrauensmann Uwe Tott aus der Versicherungsagentur in Torgelow. Die Bundesanstalt für Finanzdienstleistungs-Aufsicht (BaFin) veröffentlicht jedes Jahr, wie viele Beschwerden pro Kfz-Versicherer eingegangen sind. Bei der LVM waren es im vergangenen Jahr 0,63 Beschwerden je 100 000 Kunden. Damit hatte sie sogar die niedrigste Beschwerdequote unter den größten deutschen Kfz-Service-Versicherern.

Uwe Tott von der LVM
Fotos: LVM

Wer sich selbst vom Service des Unternehmens mit Sitz in Münster überzeugen möchte, kann sich an die Agentur Uwe Tott wenden. Bestmöglich bis Ende Oktober – um gleich doppelt zu profitieren. Angst vor großen Papierbergen muss dabei keiner haben. „Wir kümmern uns um alles. Wechseln ist ganz einfach“, weiß der Fachmann aus langjähriger Erfahrung. Gerade das Thema KFZ-Versicherung wird bei der LVM groß geschrieben, haben sie sich doch immer weiter zum Spezialisten für Auto-Versicherungen entwickelt.

Es lohnt sich auf jeden Fall, die verschiedenen Anbieter von Versicherungen zu vergleichen. Dabei spielt natürlich der Preis eine wichtige Rolle. Doch mindestens genauso wichtig sind die Leistungen, die sich dahinter verbergen.

Wie gut und schnell wird der Schadensfall am Ende wirklich reguliert? „Wir setzen auf die Zusammenarbeit mit unseren Partnerwerkstätten“, führt Uwe Tott aus. Durch die Verbindung mit mehreren Werkstätten können Schäden schnell und unkompliziert repariert und reguliert werden. Ein Service, den bereits viele Kunden schätzen.

Wechseln bis zum 31. Oktober lohnt sich jetzt besonders. Doch wer diese Frist verpasst, hat anschließend noch bis Ende des Jahres Zeit, den bestehenden Vertrag zu kündigen und durch einen neuen zu ersetzen. Vielleicht bei der LVM? Ihr Fachmann vor Ort, Uwe Tott, berät Sie gern.

pm/hm

Anzeige

AUTO-HERBST

AUTOHAUS KRIESEL

Unsere Serviceleistungen:

Service- und Reparaturarbeiten für

- Volkswagen und Audi Pkw
- Volkswagen Nutzfahrzeuge
- typenoffene Werkstatt
- Abgasuntersuchung
- Hauptuntersuchung
- Klimaanlagenwartung
- Batterieservice
- Glasreparaturservice
- Navigationssysteme
- Standheizungen
- Reifenservice
- Lackierung
- Achsvermessung
- Unfallinstandsetzung u.v.m

Audi A3

1.4 TFSI ,90 KW / 122 PS, Benzin, EZ.: 12.2012, 36000 Km, 6-Gang,Schwarz, Navi, Tempomat, Klimatronic, Sitzheizung, Xenon uvm.

Preis: **18.500,-** Euro inkl. Mwst.

VW Caddy Kasten

1.6 TDI, 55 KW / 75 PS, Diesel, EZ.: 05.2013, 39.850 Km, 5-Gang, Dunkelrot, Klima, Radio/CD, ZV, FH, Leiterklappe, Ganzjahresreifen uvm.

Preis: **12.500,-** Euro inkl. Mwst.

Honda Civic

1.4, 73 KW / 99 PS, Benzin, EZ.: 06.2013, 18.600 Km, 6-Gang, Rot, Navi, Radio/CD, Soundanlage, Rückfahrkamera, Klimatronic uvm.

Preis: **10.900,-** Euro inkl. Mwst.

Irrtum und Zwischenverkauf vorbehalten.

Nutzfahrzeuge-Service

Karosserie Fachbetrieb Meister-Betrieb

Audi Service

Eggesiner Straße 9b · 17358 Torgelow · Tel.: 03976/23860 · Fax: 03976/203196

Wir freuen uns auf Ihren Besuch und beraten Sie gern.

AUTOHAUS GRIMM GMBH

in Torgelow & Ueckermünde

HONDA SUZUKI BOSCH Service

✔ Kompetent ✔ Fair ✔ Familiär

Oktoberfest

Am 08.10.2016
von 08 bis 13 Uhr

Wir freuen uns auf Ihren Besuch in unserem Autohaus in Torgelow.
Für das leibliche Wohl mit einem Imbiss ist gesorgt.

Autohaus Grimm GmbH Honda-u. Suzuki-Vertragshändler
Fichtenstraße 39 - 17358 Torgelow
Telefon: 03976 - 432017 - Fax: - 432019 - www.grimm-auto.de

SUBARU
Confidence in Motion

Der Subaru XV – Allrad erleben.

Ein Auto, so vielseitig wie Sie selbst. Entdecken Sie den Subaru XV. Bei den Super Subaru Sparwochen. Eine günstige Gelegenheit für Sie, denn Sie sparen 2.000,– €[1]. Überzeugen Sie sich selbst von unserem Subaru XV am besten bei einer Probefahrt!

5 JAHRE GARANTIE Bis 160.000 km* SUBARU

Autohaus Ulrich Duckwitz
Torgelower Straße 71
17309 Pasewalk
Telefon 03973-20610, Telefax 03973-206119

Weltgrößter Allrad-PKW-Hersteller

www.subaru.de

Erhältlich als 2.0D mit 108 kW (147 PS), 1.6i mit 84 kW (114 PS) oder 2.0i mit 110 kW (150 PS). Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts: 9,0–6,8; außerorts: 5,8–4,6; kombiniert: 7,0–5,4. CO_2-Emission (g/km) kombiniert: 160–141. Abbildung enthält Sonderausstattung.

* Die gesetzlichen Rechte des Käufers bleiben daneben uneingeschränkt bestehen.

[1] Die Aktion gilt vom 01.07.2016 bis 30.09.2016 in Verbindung mit dem Kauf eines aktuellen Subaru XV (Neu- oder Vorführwagen), Zulassung/Besitzumschreibung bis 30.11.2016 bei teilnehmenden Subaru Partnern. Die Aktion wird gemeinsam von der SUBARU Deutschland GmbH und den teilnehmenden Subaru Partnern getragen und ist mit den aktuellen Sonderleasing- und Sonderfinanzierungsangeboten kombinierbar, jedoch nicht mit anderen Aktionen der SUBARU Deutschland GmbH. Weitere Detailinformationen erhalten Sie bei Ihrem teilnehmenden Subaru Partner oder unter www.subaru.de.

Verkehrsunfall: Ein Anwalt hilft und muss nicht teuer sein

Welche Ansprüche hat ein Betroffener im Schadensfall? Rechtsanwältin Anja Große empfiehlt, sein Recht durchzusetzen!

Wussten Sie es schon? Der eintrittspflichtige Kfz-Haftpflichtversicherer muss die Anwaltskosten für die Schadenregulierung erstatten. Der Geschädigte darf sich also regelmäßig eines Anwalts bedienen.

Schon die immer unüberschaubarere Entwicklung der Schadenspositionen und der Rechtsprechung zu den Mietwagenkosten, Stundenverrechnungssätzen u. ä. zeigt, dass Hilfe geboten ist.

Rechtsanwältin Anja Große, Absolventin des Fachanwaltslehrgangs für Verkehrsrecht
Foto: Kanzlei

Es verwundert auch nicht, dass das Regulierungsverhalten manch eines Kfz-Versicherers in den letzten Jahren dazu geführt hat, dass Geschädigten das Vertrauen fehlt und sie deshalb von Anfang an anwaltlichen Rat suchen, um auf Augenhöhe mit der gegnerischen Kfz-Versicherung zu kommunizieren und nicht etwa den Kürzeren zu ziehen. Mit Schwierigkeiten rund um die Höhe der Schäden ist stets und ständig zu rechnen. Dies gilt auch für geschäftserfahrene Geschädigte.

Es geht aber auch darum, dass der Geschädigte nicht zu wenig geltend macht, weshalb eine rechtliche Prüfung vorausgegangen sein sollte.

So ist auch bei vermeintlich einfachen Verkehrsunfallsachen die anwaltliche Unterstützung erforderlich und schon zu Beginn der Regulierung sinnvoll.

Steht ein Mitverschulden des Geschädigten am Unfall im Raum, so dass die gegnerische Kfz-Haftpflichtversicherung nicht vollumfänglich einstandspflichtig ist, kann die Beauftragung des Anwalts auf die durchsetzbaren Ansprüche

beschränkt werden. So schuldet der Geschädigte dem von ihm beauftragten Rechtsanwalt nicht mehr Honorar, als der Versicherer erstattet.

Wenn der Kfz-Versicherer berechtigte oder für berechtigt gehaltene Ansprüche nicht freiwillig befriedigt und der vorenthaltene Betrag mit gerichtlichen Mitteln durchgesetzt werden soll, vermag eine eigene Rechtsschutzversicherung des Geschädigten vor Kostenrisiken zu schützen.

Wer keine Rechtsschutzversicherung hat und aufgrund seiner finanziellen Situation nicht selbst für eventuelle Kosten aufkommen kann, ist nicht von vornherein hilf- und rechtlos. In solchen Fällen gewährt der Staat gegebenenfalls Prozesskostenhilfe, so dass nur die Kosten der Gegenseite im Falle des Unterliegens erstattet werden müssen.

Der Geschädigte eines Verkehrsunfalls muss also nicht allein um die Schadenregulierung kämpfen.

pm

Anzeige

Insolvenzrecht - Wirtschaftsrecht - Strafrecht - Baurecht - Arbeitsrecht - Verkehrsrecht - Familienrecht

ROHE & KOLLEGEN

Rechtsanwälte - Steuerberater - Insolvenzverwalter

Altes Bollwerk 8
17373 Ueckermünde
Tel: 039771 533-0

Prenzlauer Straße 12
17309 Pasewalk
Tel: 03973 22546713

Baustraße 37
17389 Anklam
Tel: 03971 293117

Demminer Straße 10
17034 Neubrandenburg
Tel: 0395 5442118

www.rohe-kollegen.de

Dieses Foto zeigt den Zustand des Parkplatzes vor dem Neubau. Foto: Stadt

Bauarbeiten: Parkplatz entsteht

In der ersten Oktoberwoche beginnen die Bauarbeiten zur Schaffung eines Parkplatzes am Ueckermünder Friedhof. Bisher befanden sich am Haupteingang des Friedhofes vom Parkweg aus lediglich ein Plattenweg aus DDR-Zeiten und eine geschotterte Fläche, die entweder bei langer Trockenheit sehr staubig oder bei Regenwetter ein Pfützenmeer war. Durch den schmalen Zuschnitt konnten dort auch nur wenige Fahrzeuge parken.

In der Mittelanmeldung zum städtischen Haushalt war der Weg zum Friedhof und der Parkplatzneubau bereits seit mehr als acht Jahren Thema, doch wegen der brisanten Finanzsituation wurde die Baumaßnahme immer wieder verschoben. Vor einigen Jahren hätte es sogar noch Fördermittel für einen Ausbau für die Stadt gegeben; jetzt ist dieses Programm nicht mehr nutzbar. Die Stadtvertreter beschlossen im vergangenen Dezember mit dem Haushalt 2016, dass sowohl Parkplatz als auch Straße gebaut werden. Um den Haushalt 2016 nicht über Gebühr zu belasten, wurde die Gesamtmaßnahme in zwei finanzielle Abschnitte geteilt, sodass analog zum Ausbau Klockenberg im Herbst begonnen wird und bis in das Frühjahr hinein gebaut wird. Für die Firma UTS als Auftragnehmerin bedeutet dies auch Planungssicherheit für die ersten Monate des Jahres.

Die Arbeiten werden unter Vollsperrung durchgeführt. Anlieger haben jedoch eine Möglichkeit, ihre Grundstücke im Regelfall zu erreichen. Bestatter erhalten eine andere Zufahrtsmöglichkeit. Friedhofsbesucher müssen während der Bauarbeiten auf den Zugang vom Parkplatz an der Agentur für Arbeit ausweichen, denn der Haupteingang wird auch für den Fußgängerverkehr gesperrt bleiben.

pm

Strolche tauchen ein ins Mittelalter

Wie es sich anfühlt, einmal ein Seefahrer zu sein, das durften die Kinder von der „Oase der kleinen Strolche“ kürzlich erleben. Nachdem sie den Kapitän und die Mannschaft der Pommernkogge „Ucra“ mit viel Begeisterung begrüßten, wurde ihnen erklärt, wie das Leben im Mittelalter auf einer Kogge und im Hafen so ablief.

Viele neue Begriffe wie Smutje, Moses, Kombüse, Koje und Co. sind jetzt nichts Unbekanntes mehr für die neugierigen Kinder. Beim Rundgang durch die Kogge durften die Kinder die Pinne hart nach Backbord steuern und wieder zurück, auf dem Achterkastell die Trosse lockern und wieder stramm ziehen.

Über eine steile Treppe ging es dann hinab in den großen Bauch der Kogge. Früher wurden dort die Waren gelagert und heute sind Bänke und Tische aufgestellt. Dort stärkten sie sich nach altem Brauch mit Haferbrei und waren bereit zum Segel setzen. Die Kinder der „Oase der kleinen Strolche“ hatten viel Spaß und sagen all denen Danke, die dieses Erlebnis ermöglicht haben.

pm

Im Bauch der Kogge wurden die Kinder kreativ.

Die Kinder der „Oase der kleinen Strolche“ posierten stolz vor der großen Kogge. Fotos: privat

Michael Alb ist Ueckermünder Firmen-Chef in vierter Generation. Fotos: U. Bilaczewski

Bei Susanne Münchow läuft die Büroorganisation in der Firma Alb zusammen. Gern zeigt sie den Kunden aber auch, wie ein Pool gereinigt wird.

Alles rund ums Haus - von der Heizung bis zum Swimmingpool

Bei Michael Alb greifen Erfahrung und Innovation ineinander

Mehr als 100 Jahre Tradition - das ist eine beachtliche Leistung! Doch der Ueckermünder Michael Alb verlässt sich längst nicht nur auf seine Erfahrung. Sein Unternehmen steht gleichzeitig für modernste Technologie im gesamten Bereich der Haustechnik.

Spezialisiert ist er unter anderem auf die Installation von alters- oder behindertengerechten Bädern mit entsprechenden WC- und Duschanlagen. Nachgefragt sind aktuell ganz besondere Toiletten-Systeme. Die neue Toilettengeneration „Geberit AquaClean“ bietet natürliche und sanfte Reinigung durch Wasser statt Papier. Beim Aqua Clean reinigt Sie ein körperwarmer Duschstrahl in der für Sie angenehmen Intensität auf Knopfdruck.

Viel Erfahrung hat Michael Alb zudem mit regenerativen Energien, was sich besonders beim Heizungsbau bemerkbar macht. Schon zahlreiche Blockheizkraftwerke hat das Unternehmen hier in der Region installiert. Dabei geht es um eine eigene Energieerzeugung, bei der Strom und Wärme effizient genutzt werden. Die umweltfreundliche Technologie schätzen bereits zahlreiche Hausbesitzer und Hotelbetreiber der Region. Fördermöglichkeiten gibt es dafür übrigens auch. Darüber informiert Sie der Fachmann gern!

Für etwas mehr Luxus sind die Kunden bei Michael Alb ebenfalls an der richtigen Adresse. Denn auch Poolanlagen sind für den Ueckermünder Handwerker kein Problem. Vom kleinen Planschbecken bis zum schönen großen Swimmingpool erstrecken sich die Möglichkeiten. Dazu gehört auch eine Menge Technik, gerade wenn es um die Pflege des Wassers geht. Hier kann Michael Alb durch Erfahrung punkten und weiß, welche Systeme für den jeweiligen Kunden wichtig sind. Dabei greift er mittlerweile auf acht Mitarbeiter zurück, die gemeinsam die lange Tradition des Unternehmens fortsetzen.

Die Firma Alb und ihre Partner

Michael Alb setzt bei seiner Arbeit auf kompetente Partner. Zu nennen ist beispielsweise die Firma SenerTec für Kraft-Wärme-Energiesysteme. Ebenfalls wichtig ist für den Firmen-Chef die Firma GEBERIT für Installationssysteme, Armaturen, Spülsysteme, Hausentwässerung und Versorgungssysteme. Zudem setzt der Hersteller Vissmann mit seiner Spitzentechnologie Maßstäbe, wenn es um Komplettangebote für Heizung und Klimatechnik geht, weiß der Firmen-Inhaber, der auf Vissmann als Partner vertraut. *ubi*

Michael Alb
Heizungen - Bäder
Swimmingpools

Chausseestraße 17
17373 Ueckermünde

Tel. 039771 22931
Fax 039771 54363
www.michael-alb.de

Anzeige

VIESSMANN
Komplettangebote für Energieträger

SENERTEC
Kraft-Wärme-Energiesysteme

GEBERIT
Installationssysteme, Armaturen, Spülsysteme etc.

Foto: nahkauf

Ein Lieblingsrezept der nahkauf-Kunden

Pilzgeschnetzeltes

Zutaten (für 2 Personen):

30 g getrocknete Tomaten
1 Zwiebel
1 Knoblauchzehe
250 g gemischte Pilze (weiße und rosa Champignons, Kräuterseitlinge)
6 Stiele Thymian
3 EL Öl
1 TL Mehl
150 ml Gemüsebrühe
100 g Crème fraîche
Salz, Pfeffer, Muskatnuss

30 g getrocknete Tomaten in kochendem Wasser 4 Min. vorkochen, dann gut abtropfen lassen. 1 Zwiebel fein würfeln, eine Knoblauchzehe fein hacken. Abgetropfte Tomaten in Streifen schneiden. 250 g gemischte Pilze putzen. Je nach Größe halbieren oder vierteln. Blättchen von 6 Stielen Thymian abzupfen, 1 TL Blättchen beiseitelegen, den Rest hacken.

Pilze in 3 EL heißem ÖL in einer Pfanne rundherum braun anbraten. Zwiebeln, Knoblauch, Tomaten und gehackten Thymian kurz mitbraten. Mit Salz und Pfeffer würzen. 1 TL Mehl zugeben und kurz anschwitzen. 150 ml Gemüsebrühe und 100 g Crème fraîche zugeben, aufkochen und offen bei mittlerer Hitze 6 bis 8 Min. kochen lassen. Dann mit Salz, Pfeffer und Muskatnuss würzen und mit Thymianblättchen bestreut servieren. Guten Appetit!

Markt-Leiter liegen Vereine am Herzen

Ob Kogge oder Kunstrasen, Andreas Vieweg hilft!

Für sein soziales Engagement ist Andreas Vieweg in seinem Umfeld bekannt. Der nahkauf-Chef, der seit 2003 den Markt in Ueckermünde-Ost leitet, vertritt bereits von Beginn an den Satz: „Wenn man in einer Region tätig ist, sollte man auch etwas für diese Region übrig haben.“ Dass das keine leere Versprechung ist, beweist Viewegs Einsatz für die Torgelower Pommernkogge Ucra, die majestätisch über den Ueckermünder Stadthafen wacht. Über Jahre hinweg hat der nahkauf-Chef das Projekt beobachtet. Eine gelungene Sache, wie der Markt-Leiter findet. Interessiert Andreas Vieweg sich doch sehr für Geschichte. So spendete er gern 5000 Euro für die Kogge. Doch nicht nur finanziell wollte er das Projekt voranbringen. Heute gehört er zu einem kleinen Team, das regelmäßig Führungen über den Nachbau anbietet.

Die Pommernkogge liegt Andreas Vieweg sehr am Herzen. Gern unterstützte er das Projekt finanziell. Foto: A.Vieweg

Ebenso interessiert sich der Markt-Leiter für Fußball. „Ich habe früher selbst mal gespielt“, verrät er. So unterstützte er in der Vergangenheit gern die Fußballmannschaft des Ueckermünder Turnvereins. Auch für den neuen Kunstrasenplatz des FSV Einheit Ueckermünde sponserte Andreas Vieweg eine Menge Geld: „Es waren 5000 Euro. Jetzt teile ich mir mit der Firma HAFF-Dichtungen den rechten Strafraum“, sagt er stolz.

5000 Euro sponserte nahkauf-Chef Andreas Vieweg für den Kunstrasenplatz. Grafik: FSV Einheit

Ebenso unterstützt der Markt-Leiter die Grundschule in Ueckermünde-Ost. Sie sind quasi fast Nachbarn.

Eine gute Nachricht hat Andreas Vieweg außerdem für seine Stammkunden: „Sie können sich einen Anhänger, er steht beim Autohaus Koppermann im Gewerbegebiet, kostenlos ausleihen. Den Hänger gibt´s auch für 24 Stunden inklusive einer Hüpfburg." Ein Gutschein dafür ist im nahkauf-Markt erhältlich. Für Feste darf sich außerdem eine Premiumvariante gegen eine geringe Gebühr ausgeliehen werden. Er spricht von einem Gutschein für einen Fest- und Partyanhänger mit Verkaufsklappe, Faltzelt, Festzeltgarnituren, einem Theken-Kühlschrank und einem Gastro-Grill.

Sind Sie Stammkunde und interessieren sich für einen Gutschein? Dann informieren Sie sich im nahkauf-Markt bei Andreas Vieweg. *ubi*

nahkauf-Markt

Haffring 24,
17373 Ueckermünde
Telefon:
039771 54702

Öffnungszeiten:

Der Markt ist montags bis samstags von 8 bis 20 Uhr und sonntags (ganzjährig) von 11 bis 16 Uhr geöffnet.

Anzeige

Dienstleistungen des nahkauf-Marktes

- gebührenfrei Bargeld abheben
- Mehrwertdienste (z.B.Telefonkarten, Geschenk-Gutscheine, nahkauf-Gutscheine)
- Kommissionskauf
- Lieferservice (der Einkauf wird auf Wunsch nach Hause gebracht)
- Anfertigung von Präsenten
- Anfertigung von Wurst- und Käseplatten
- Taxi-Ruf
- Entgegennahme von Überweisungen für die Sparkasse
- Post, Postbank, Lotto
- Treuepunkte

Nutzen Sie das Angebot!

Im Ueckermünder OP.
Fotos:AMEOS

Beschwerden in der Tabuzone

Hämorrhoiden - Probleme damit sollte man nicht aussitzen, sondern behandeln lassen, empfiehlt Viszeralchirurg Dr. Leonid Kasakov vom AMEOS Klinikum Ueckermünde

Jeder hat sie, nur darüber sprechen möchte keiner. Verständlich, doch das Problem, das viele Menschen mit ihren Hämorrhoiden haben, wird dadurch nicht kleiner. „Die Hämorrhoiden gehören zu unserem Körper“, klärt Dr. Leonid Kasakov auf. „Das sind schwammartige Gefäßpolster im Enddarm. Sie sind verantwortlich dafür, das im Zusammenspiel mit den Schließmuskeln der After abgedichtet wird.“

Beschwerden bereiten die Hämorrhoiden erst, wenn sie vergrößert sind. Dann sprechen die Mediziner vom Hämorrhoidalleiden. Juckender Po, Schmerzen und Druck, Blut im Stuhl sind häufige Symptome.

Etwa die Hälfte der über 50-Jährigen leidet an Hämorrhoiden. Insgesamt sind mehr Männer als Frauen betroffen. Die Erkrankung kann auch schon in früheren Lebensjahren auftreten, zum Beispiel

Dr. Leonid Kasakov

bei Schwangeren. Andere Ursachen der Gefäßerweiterung können Bewegungsmangel, zu wenig ballaststoffarme Ernährung oder Übergewicht sein. Aber auch zu starkes Pressen beim Toilettengang oder ein besonders schwaches Bindegewebe.

Wichtig sei es, so Dr. Kasakov, mit solchen Beschwerden so früh wie möglich einen Arzt aufzusuchen. Für Patienten über 55 Jahre empfiehlt der Mediziner eine Darmspiegelung vornehmen zu lassen, insbesondere wenn die Ursache für die vergrößerten Hämorrhoiden nicht eindeutig ist. Man unterscheide beim Hämorrhoidalleiden vier unterschiedliche Grade. „Je geringer die Vergrößerung ausgeprägt ist“, erklärt Dr. Kasakov, „umso einfacher ist auch die Behandlung.“

Das fängt an bei Veränderungen des Lebensstils. Dabei ist auf ballaststoffreiche Ernährung, ausreichend Flüssigkeit und entsprechende Hygiene zu achten. Lokal könnten auch Salben und Medikamente nach Empfehlungen des behandelnden Arztes Linderung verschaffen. Bei einem mittleren Grad des Hämorrhoidalleiden werden häufig zwei Behandlungsmethoden angewendet. Zum einen die Gummiband-Ligatur und zum anderen die Sklerosierung, das heißt Verödung. „Sind die Hämorrhoiden besonders stark ausgeprägt, hilft meist nur noch eine Operation, um das ursprüngliche Gefäßpolster wieder herzustellen“, erläutert Dr. Leonid Kasakov. Dazu bedürfe es einer Untersuchung, welche eine Spiegelung des Enddarmes mit einschließt. Diese Untersuchung erfordert keine spezielle Vorbereitung und ist in der Regel kurz und schmerzarm. „Erst dann erfolgt mit dem Patienten eine dem Befund angepasste individuelle Operationsplanung“, sagt Dr. Kasakov. Richtig therapiert verschwinden die lästigen Afterausbuchten und treten so schnell nicht wieder auf. Nur zu lange warten sollte man nicht. *ab*

Dr. Leonid Kasakov ist im AMEOS Klinikum Ueckermünde seit kurzem verantwortlich für Allgemein- und Viszeralchirurgie. Seine Spezialisierungen sind OPs an den Bauchorganen mittels Schlüssellochtechnologie, die Schilddrüsen- und onkologische Chirurgie sowie Proktologie.

Anzeige

AMEOS

AMEOS Klinikum Ueckermünde
Klinik für Allgemein- und Viszeralchirurgie
Ravensteinstr. 23 • D-17373 Ueckermünde
Telefon: 039771 41-201 • Fax: 039771 41-209 • sekr.chir@ueckermuende.ameos.de
Viszeralsprechstunde: dienstags und donnerstags von 15.15 Uhr bis 16.30 Uhr

Praxis für Musik- und Ergotherapie • Schulstraße 28 • Tel. 039778/28136

Ergotherapeutin mit Herz feiert Zehnjähriges

Auf zehn Jahre Selbstständigkeit blickt Birgit Scheffler mittlerweile zurück. Mit der Entscheidung eine Praxis für Musik- und Ergotherapie in Ferdinandshof zu eröffnen, hätte sie absolut nichts falsch gemacht, ist die quirlige Frau, die voller Power und Energie steckt, auch heute noch überzeugt. Sie liebt ihren Job und die Menschen, die sie Tag für Tag umgeben. Denn genau darum geht es in ihren Therapien, um den ganzen Menschen, um sein Wesen, betont Birgit Scheffler. Soll sich der Patient in den gemeinsamen Stunden mit der Therapeutin doch aufgehoben fühlen. Denn ohne dieses Gefühl, sagt sie, könne er sich nicht öffnen. Und: „Ich ziehe niemanden über die Straße, der nicht rüber will“, bringt es die Therapeutin auf den Punkt.

Die sympathische Frohnatur Birgit Scheffler kennt man in Ferdinandshof. Ihre Patienten lieben ihren Humor. Foto: U. Bilaczewski

Anlässlich des runden Geburtstages ihrer gemütlichen Praxis plant Birgit Scheffler eine kleine Fete. Der genaue Termin steht noch nicht fest. „Es wird irgendwann im Oktober sein. Einladungen gehen noch raus." Freuen dürfen sich Ärzte, Therapeuten und Patienten auf eine Feier zum Mitmachen. So kann getrommelt werden, die Hände dürfen in ein Paraffinbad, also in ein Wachsbad für eine bessere Durchblutung, getaucht werden und auch andere Entspannungsmöglichkeiten können genossen werden, macht Birgit Scheffler neugierig. „10-Jahres-Sekt besorge ich natürlich auch“, lacht die sympathische Frau. „Und einen kleinen Imbiss.“

Von Uta Bilaczewski

Anzeige

Schnell noch ein leckeres Eis genießen?

Der Sommer in der Uecker-Randow-Region ist vorüber, der Herbst hat inzwischen auch in Ferdinandshof Einzug gehalten. Die kühleren Tage sollen die Eisfans jedoch nicht davon abhalten, das leckere Eis im gemütlichen Fliedereck in Ferdinandshof zu genießen. Noch bis etwa Mitte Oktober hat das Café für Einheimische und Gäste des Ortes geöffnet. „Wie lange genau, hängt von der Wetterlage ab“, sagt Inhaberin Birgitt Kluge. Doch keine Angst, kann sie ihre Kunden beruhigen, „im Frühjahr 2017 geht´s weiter“. Neu in dieser Saison war im Fliedereck das Buttermilchsanddorn-Softeis. Mal schauen, was es in Ferdinandshof im kommenden Jahr wieder Leckeres in die Waffel oder den Eisbecher zum Schlemmen gibt. Birgitt Kluge bedankt sich schon jetzt bei ihren Stammkunden, die ihr in jeder Eis-Saison die Treue halten und bei ihrem engagierten Team, ohne das sie ihre treuen Kunden nicht so verwöhnen könnte.

Das Eiscafé Fliedereck in Ferdinandshof ist beliebt bei Einheimischen und Gästen. Foto: Fliedereck

Wollen Sie sich noch in dieser Saison von den süßen Köstlichkeiten in Ferdinandshof überzeugen, dann nutzen Sie die Oktober-Tage und schauen am Markt 4 vorbei. Das Café ist täglich von 13 bis 18 Uhr geöffnet. Montag ist Ruhetag.

Für die Eis-Saison im kommenden Jahr sucht die Chefin eine Servicekraft. Haben Sie Interesse? Dann melden Sie sich einfach im Geschäft. *ubi*

Kontakt: Tel. 039778 169111

Anzeige

Johanna Quaas ist mit 90 noch fit. Foto: EasyFIT

Mit Muskeltraining fit im Alter

Johanna Quaas ist 90 Jahre alt. Mühelos Treppensteigen, Vitalität und Selbstständigkeit im Alter – all das ist für Johanna Quaas kein Problem. Sie turnt am Barren wie ein junges Mädchen. Dass Muskeltraining auch für ein athletisches und attraktives Erscheinungsbild sorgen, ist für sie nicht wichtig. Ihr Ziel ist es, möglichst lang ein aktives und selbstbestimmtes Leben zu führen, und mit fast 91 Jahren erscheint sie fitter als manch 50-Jähriger.

Wer wünscht sich das nicht, glücklicher, gesünder und leistungsfähiger zu sein? Und das am liebsten bis ins hohe Alter, verbunden mit möglichst wenig Aufwand! Es gibt ein ganz einfaches Mittel, das zu schaffen: Mit einem regelmäßigen gesundheitsorientierten Muskeltraining kann jeder sein Ziel erreichen und so ein Stück mehr Lebensqualität gewinnen.

Im Rahmen der Gesundheitsinitiative „Deutschland trainiert“ ist eine Idee entstanden, die eine gesunde Lebensweise für jeden zugänglich macht. Für alle, die ihr persönlicher Gesundheitsmanager werden wollen, steht das EasyFIT Ueckermünde im Rahmen der Aktion „Deutschland trainiert“ als Partner kompetent zur Seite. Das Studio bietet für alle Bausteine der Aktion Lösungen. Im EasyFIT gibt es ab 1. Oktober spezielle „Deutschland trainiert“- Angebote.

pm

EasyFIT
Inh. André Neudeck
Ueckermünde, Oststraße 9
Tel. 039771 528527

MARKTPLATZ

NEU

Gesundheit
3 Tage Wellnessurlaub im Hotel am Berg mit Massagen, Sauna, hauseigenem Swimmingpool, DZ mit HP, Anreise individuell, Infos unter 01234 5670

Tiere

2 süße Schmusekätzchen abzugeben, 2 Monate alt, Max Mustermann, Musterstraße, 12345 Musterhausen

Möbel

Stilvolle Barock-Kommode mit 2 Schubkästen zu verkaufen. Tel. 01234 56789

Musik
Verkaufe umständehalber sehr gut erhaltene **Gitarre**, ca. 2 Jahre alt, kaum benutzt
Info unter 0170 000000

Wohnen
Schöne 3-Raum-W
bauküche in Pasewalk a
mieten, KM 450,-Euro + NK,
Info unter 0170 000000

Garten
Suche Garten im Raum Ferdinandshof, wenn möglich mit Gartenlaube, aber nicht Bedingung, Maxima Musterfrau, Tel. 01234 567890

Nebenverdienst
Suche für mein Grundstück eine fleißige und zuverlässige Hilfe, für alle anfallenden Arbeiten, ca. 8-10 Std./Wo. Tel. 0160 0000000

Auto

Verkaufe Audi, Baujahr 2012, 110 KW (155 PS), nur 21.000 km gelaufen, mit Navi, Tel. 01234 56789

Sie wollen verkaufen oder vermieten?
Dann nehmen Sie Kontakt mit uns auf.
03976 28 92 137
info@haffmedia.de

MUSTER

Fußball-Verbandsliga MV

15. Oktober, 14 Uhr
FSV Einheit 1949 e.V. Ueckermünde **gegen** Rostocker FC
15. Oktober, 15 Uhr
Güstrower SC09 **gegen** Torgelower FC Greif
22. Oktober, 14 Uhr
Torgelower FC Greif **gegen** TSV Bützow 1952
22. Oktober, 14 Uhr
Grimmener SV **gegen** FSV Einheit 1949 e.V. Ueckermünde
29. Oktober, 14 Uhr
FSV Einheit 1949 e.V. Ueckermünde **gegen** Güstrower SC 09
29. Oktober, 14 Uhr
SV 90 Görmin **gegen** Torgelower SV Greif
5. November, 14 Uhr
Torgelower FC Greif **gegen** Greifswalder FC
5. November, 14 Uhr
SV 90 Görmin **gegen** FSV Einheit 1949 e.V. Ueckermünde

Maßstäbe / neu definiert
AXA Generalvertretung **Peter Jandt**
Am Markt 22, 17335 Strasburg, Tel.: 039753 21642
www.axa-betreuer.de/Peter_Jandt

„FUER UNS“ neu in Heinrichswalde

Liebe Leser, Sie sind auf der Suche nach der druckfrischen Oktober-Ausgabe des FUER UNS-Magazins, weil Sie es leider nicht am Monatsanfang in Ihrem Briefkasten fanden? Wir können helfen. Im Infokasten finden Sie unsere zusätzlichen Auslegestellen, verteilt in der ganzen Uecker-Randow-Region im Überblick. Denn trotz der hohen Auflage, wird nicht jeder Haushalt erreicht.

Als eine neue Auslegestelle in Heinrichswalde konnten wir das Geschäft von Familie Buchholz gewinnen. In Brunis Textilshop können Sie sich jetzt auch Monat für Monat das aktuelle FUER UNS-Magazin abholen. Gefüllt ist es mit zahlreichen Veranstaltungstipps und spannenden Themen der Region. Wir wünschen Ihnen viel Spaß beim Lesen! *hm*

Familie Buchholz gibt das FUER UNS-Magazin gern an die Heinrichswalder weiter. Holen Sie sich die aktuelle Ausgabe einfach in Brunis Textilshop ab.
Foto: R. Plückhahn

FUER UNS-Auslegestellen im Überblick

Ueckermünde:
- Touristeninformation
- Kino
- Gaststätte »Zur Zitterbacke«
- Nahkauf, Ueckermünde-Ost
- Tierpark

Eggesin:
- Stadtverwaltung/Rathaus
- Buch- und Zeitschriftenhaus Walter Graupner

Torgelow:
- Stadtverwaltung/Rathaus
- Touristeninformation
- TGW/Geschäftsstelle

Heinrichswalde:
- Brunis Textilshop

Mönkebude:
- Eisdiele Bade
- Salzgrotte Balance

Ferdinandshof:
- Eiscafé Fliedereck
- Blumenhaus Lewerentz

Pasewalk:
- EDEKA Markt
- Beauty&Style, Kosmetik&Wäsche

Penkun:
- Gudruns Blumenparadies

Jatznick:
- Postfiliale

Löcknitz:
- Stadtverwaltung

Strasburg:
- Restaurant und Café »Zeitlos«

Zudem in Bäckerei Reichau-Fialialen und in Friseur- und Kosmetik Elegant-Geschäften

Familienanzeigen: Wünsche • dankende Worte • liebe Zeilen für besondere Anlässe

Wollen Sie auch eine Anzeige schalten und Ihre Familie, Freunde und Bekannte erreichen?

Wir schalten Ihre Grüße!

Jugendweihe
Hochzeit
Geburtstag
Danksagung

Kontakt:

Tel: 03976/2892137
Mail: info@haffmedia.de

Annabells sagenhafte Geschichte - Teil 3

Die Insel Riether Werder. Foto: U. Bilaczewski

Vom vermissten Tempel und der geheimnisvollen Tür

Bisher erzählte Euch Annabell in ihrer mehrteiligen Geschichte von drei armen Familien, die vor 500 Jahren auf der Insel Riether Werder lebten. Der König Bratislava wollte sie von dort verbannen, wenn sie ihre Steuern nicht zahlen. So machten sie sich auf die Suche nach dem Götzentempel und dem Schatz, den es einer Sage nach dort geben sollte. Stießen sie etwa beim Graben durch Lehm und Gestein auf das Tempeldach? Sie waren sich völlig sicher, dass es sich bei ihrem Fund um den vermissten Tempel handeln muss. So wollten alle mit, um ihn zu erkunden. Doch plötzlich schreckte sie ein Schrei von Georg auf. Er war wie vom Erdboden verschwunden. Sie rannten zu einem Krater und alles was sie sahen, versetzte sie in Angst. Doch wovor fürchteten sie sich so sehr? Lest selbst!

Annabell Roßfeldt

Sie erschraken, als sie im Inneren des Kraters riesige, feuerrote Augen sahen und aus der Ferne einen fürchterlichen Schrei hörten. Er kam von Georg, seine Mutter fing an zu weinen. „Georg“, schrie sie in das große dunkle Loch, doch es kam nur ein dumpfer Schall zurück. „Wir müssen hinabsteigen und ihn befreien“, schrie sein Vater. Sie ließen Georgs Vater, Jacow und zwei weitere Männer an einem Seil in den Krater gleiten, sie waren mit Laternen ausgerüstet. Nun schlichen sie leise und gebückt durch den engen Tunnel, den sie erreicht hatten. „Auh“, stieß Jacow hervor, als er sich den Kopf stieß. Er zitterte am ganzen Körper. Dieser Tunnel war unheimlich und es war zu still. Spinnen krabbelten über die Wände und der morastige Geruch zog sich durch die Gänge. Keine Spur von den unheimlichen Augen und erst recht nicht von Georg. Jacow schaute sich um. War dort jemand? Er fühlte sich beobachtet, dann wandte er sich wieder zu den anderen, er musste sich geirrt haben. In der Ferne sahen sie Licht, es wurde immer unheimlicher. Nun kamen sie immer näher, vor ihnen erschien eine riesige, goldene, verzierte Tür. An den Seiten der Mauern waren Fackeln angebracht. Lebte hier unten jemand, wie konnte das möglich sein? Sie sahen sich an, dann nickten sie und versuchten die Tür aufzustoßen. Die Tür war einfach zu schwer. In diesem Augenblick öffnete sie sich wie von Geisterhand und eine fremde Stimme brach in Gelächter aus...

Von Annabell Roßfeldt

Was das für eine Stimme war, lest Ihr in der nächsten Ausgabe des FUER UNS-Magazins! Aber wir vermuten: Es bleibt spannend! Also, den vierten Teil nicht verpassen!

Foto: pixabay

Das HAFF media-Team verlost einen Buchpreis im Wert von 15 Euro, spendiert vom Buchhaus Lange in Pasewalk.

Kinder-Gewinnspiel

Wie heißt das abenteuerlustige Mädchen, das Autorin Astrid Lindgren erschaffen hat?

a) Rotkäppchen b) Pippi Langstrumpf c) Biene Maja

Wisst Ihr die Antwort? Dann schickt bis zum 15. Oktober eine Postkarte an HAFF media, Breite Straße 23, 17358 Torgelow oder eine E-Mail an: info@haffmedia.de

VIEL GLÜCK! ;)

Veranstaltungen

Ueckermünde

Drei Folk-Konzerte

3. Oktober, ganztägig
Mühlenfest
Tierpark Ueckermünde

22. Oktober, ab 9.30 Uhr
Herbstputz mit freiwilligen Helfern
Tierpark Ueckermünde

Schlachtefest

Halloween im Tierpark

31. Oktober, ganztägig
Hafenflohmarkt Saisonabschluss
MEK

Torgelow

Kabarett

30. Oktober, 16 Uhr
Halloween-Party: Lagerfeuer, Knüppelkuchen, Kinderschminken, Kinderdisco im Zelt, Auszeichnungen der drei gruseligsten Kostüme
Tennissportpark

Vernissage

Foto: Veranstalter

Gleich drei hochkarätige Konzerte finden im Oktober im Ueckermünder Kulturspeicher statt. Am 15. Oktober ist der irische Folksänger Ben Sands zu Gast. Am 22. Oktober wird Dominik Plangger (Foto) erwartet. Der Südtiroler Folksänger, stand schon mit K. Wecker, H. Wader und R. Mey auf der Bühne. Am 29. Oktober ist M.Friedman zu erleben.

Foto: U. Bilaczewski

Mit rustikalem Buffet und leckeren Schweinereien lädt die Strandhalle am 15. Oktober zum Schlachtefest ein. DJ Ole sorgt für die richtige Musik zum Tanzen. Anmeldungen unter: 039771 59610

Foto: Tierpark

Zu Halloween lohnt sich wieder der Weg in den Tierpark Ueckermünde. Am 31. Oktober gehen wilde Tiergeister um! Gruselige Kürbisaugen leuchten. Geisterhafte Fütterung der (un)heimlichen Jäger erwarten die Gäste am Nachmittag mit den Wölfen.

Foto: Veranstalter

Wir werden alle sterben! Panik für Anfänger“ nennt sich das Programm des Kabarettisten Lutz von Rosenberg Lipinsky. Er wird am 13. Oktober ab 19.30 Uhr im Torgelower Ueckersaal zu erleben sein. Freunde der heiteren Kunst sollten auf jeden Fall Karten reservieren!

Foto: Veranstalter

Am 18. Oktober wird die neue Ausstellung in der Torgelower Villa eröffnet. Mit dem Thema „Erzähllandschaften“ stellt der Künstler Falko Behrendt seine Bilder aus. Der gebürtige Torgelower gehört zu den bedeutendsten Künstlern Norddeutschlands, wie der Torgelower Kunstverein mitteilt.

Eggesin

22. Oktober
MK Sports-Cup: Spaßboxen und Kickboxen für Kinder und Erwachsene
be free Sportcenter

Halloweenparty

31 OKT

Foto: pixabay

Am Eggesiner Gemeinschaftszentrum und der Kulturwerkstatt wird es am 31. Oktober wieder richtig gruselig. Die Macher vom Schüler und Jugendzentrum haben Erfahrung mit dem bunten Fest und lassen sich auch in diesem Jahr wieder viel einfallen. Sie laden zur Halloween-Party.

Pasewalk

Musical: Petrus der Jünger

29 OKT

Foto:Veranstalter

Das Musical findet am 29. Oktober ab 18.30 Uhr im Historischen U statt. 70 Teens und Live-Band stehen auf der Bühne! Im Zentrum der Geschichte steht der Apostel Simon Petrus. Anfangs auf die Einladung eines Kumpels zum Aposteldasein hin zurückhaltend - „ich bin nicht so der jünger-Typ“ -, erfährt er die wundersamen Fähigkeiten Jesu. Der Eintritt ist frei.

12. Oktober, 18.30 Uhr
Mittwochs im Museum: „Lazarette in Pasewalk“
Referent: Wolfgang Brose
Museum

14. Oktober, 11-17 Uhr
10. Berufsausbildungsmesse
Historisches U

Halloween-Shopping

28 OKT

Foto: pixabay

Am 28. Oktober lädt Pasewalk erneut zum Halloween-Shopping ein. Ab 18 Uhr leuchten nicht nur die Kürbisse in der Stadt. Es gibt auch viel zu erleben. Rummel, Gastronomie und um 21 Uhr sogar eine Lasershow. Um 18.30 Uhr ist Treff auf dem Markt zum Fackelumzug mit den Rossower Schalmeien.

15. Oktober, 10 - 13 Uhr
Drachenfest
Freifläche der Oststadt Pasewalk

30. Oktober, 14 Uhr
Konzert mit dem Deutsch-Polnischen Musikschulorchester
Historisches U

Strasburg

Drachenfest

8 OKT

Foto: pixabay

Bereits zum vierten Mal treffen sich die kleinen und großen Drachenfans in Strasburg zum Drachenfest. Am 8. Oktober ist es wieder soweit. Los geht es um 14 Uhr auf dem 3. Siedlungsweg in Strasburg.

15. Oktober, 19 Uhr
Oktoberfest mit Überraschungsprogramm
Kulturhaus Strasburg

Anzeige

KOCHDUELL &
TAG DER OFFENEN TÜR
Samstag, 15. Oktober 2016, 12 Uhr
+++ WER KOCHT DIE BESTE FISCHSUPPE?+++
Wir informieren Sie an diesem Tag ausführlich zu folgenden Themen:
ERNÄHRUNG | AUSBILDUNG | DEMENZ | BETREUUNG
Anmeldung bitte bis zum 30. September
unter ☎ (039771) 201 - 0 oder per E-Mail an kochduell@vitanas.de

Meiersberg

Oktoberfest

8 OKT

Foto: pixabay

Die Partys in Meiersberg sind KULT. So auch das Oktoberfest. Am 8. Oktober werden wieder übergroße Biere gezapft, Dirndl getragen und es wird natürlich ausgelassen getanzt.

Heinrichswalde

8. Oktober, 11-17 Uhr
Schlachtefest
Hof der Gemeindeverwaltung

Luckow

Erntefest

8 OKT

Foto: pixabay

Am 8. Oktober sind alle herzlich zum Erntefest in Luckow beim Gärtnermeister Kliewe eingeladen. Los geht es um 9 Uhr mit einem Händler- und Handwerkermarkt. Der Gärtner selbst hat natürlich auch einiges anzubieten. Ab 14 Uhr wird es ein Trecker-Rennen geben.

Ferdinandshof

15. Oktober, 20 Uhr
„Gregor Gysi - Wie weiter“ - Dr. G. Gysi im Buchtalk mit dem Journalisten Jürger Rummel
Brandstall Ferdinandshof

Ausblick in den November

Woodstock-Songs

19 NOV

Foto: Veranstalter

Woodstock – ein Festival, ein Lebensgefühl. Unvergessene Songs von Joan Baez, Melanie Safka, Janis Joplin, Neil Young, Crosby, Stills, Nahs and Young und vielen anderen. Angelika Klee bringt diese Musik am 19. November um 20 Uhr in den Kulturspeicher Ueckermünde.

4. November
Lampionfest
Wasserwanderrastplatz Eggesin

Kabarett

1-3 NOV

Foto: Veranstalter

Aufgrund der großen Nachfrage gibt es gleich drei Vorstellungen der kultigen Kabarettisten Ranz und May in Torgelow. Vom 1. bis zum 3. November sind die Zwei jeweils um 19.30 Uhr im Ueckersaal zu erleben mit „Wer Lust hat, der kommt - Liebe geht immer“

26. November, ganztägig
Brennholztag mit Weihnachtsmarkt
Eggesin

12. November, 14 Uhr
Kunsthandwerkermarkt
um 17 Uhr mit Bläsermusik
Historisches U, Pasewalk

Musical: Die Schneekönigin

26 NOV

Foto: Veranstalter

Die Schneekönigin – Das Musical für die ganze Familie“ - präsentiert von einem jungen 8-köpfigen Ensemble, allesamt Absolventen renommierter Musicalschulen, ist am 26. November um 17 Uhr im Historischen U in Pasewalk zu erleben. Eingängige Songs, witzige Dialoge, Choreografien zum Nachmachen beeindrucken in einer liebevollen Inszenierung - frei nach H. Ch. Andersen.

Anzeige

Eggesin: Wieder Kaninchen im Vereinsheim bestaunen

Anfassen ist hier ausdrücklich erlaubt! Am 29. und 30. Oktober lädt der Eggesiner Kaninchenzuchtverein M136 zur Randow-Pokal-Schau ein. Im Vereinsheim in der Karl-Marx-Straße werden Tiere der verschiedensten Rassen gezeigt. Groß und Klein sind herzlich eingeladen - und zwar am Samstag von 9.30 bis 18 Uhr und Sonntag von 9 bis 16 Uhr. Zudem besteht die Möglichkeit, die Tiere käuflich zu erwerben sowie bei der Tombola zu gewinnen. Der Eintritt ist kostenlos. *pm*

Foto: Veranstalter

Anzeige

Apotheken-Notdienst für Uecker-Randow

Sollten Sie dringend Medikamente am Abend oder in der Nacht benötigen, so können Sie sich an den Apotheken-Notdienst wenden. Der diensthabende Apotheker hat Verständnis für die Dringlichkeit Ihres Besuchs.

Marien-Apotheke Torgelow, 03976 256925	2.10./12.10. 22.10.
Adler-Apotheke Ueckermünde, 039771 22672	3.10. 13.10./23.10.
Haff-Apotheke Ueckermünde, 039771 23014	4.10. 14.10./24.10.
Victoria-Apotheke Torgelow, 03976 202001	5.10./15.10. 25.10.
Kronen-Apotheke Ferdinandshof, 039778 2680	6.10. 16.10./26.10.
Sertürner-Apotheke Eggesin, 039779 20590	7.10. 17.10./27.10.
Greifen-Apotheke Torgelow, 03976 201591	8.10. 18.10./28.10.
Marien-Apotheke Ueckermünde, 039771 24475	9.10. 19.10./29.10.
Randow-Apotheke Eggesin, 039779 21192	10.10./20.10. 30.10.
Hirsch-Apotheke Ueckermünde, 0171 2669394	1.10. 11.10./21.10./31.10

Notdienstnummer des ärztlichen Bereitschaftsdienstes

116 117

sowohl aus dem Festnetz als auch aus allen Mobilfunknetzen kostenlos

Neue Apotheke am Markt Pasewalk, 03973 20800	4.10. 10.10./16.10./22.10./28.10.
Eichen-Apotheke Pasewalk, 03973 214071	5.10./11.10. 17.10./23.10./29.10./31.10.
Randow-Apotheke Löcknitz, 039754 20309	6.10./12.10. 18.10./24.10./30.10.
Brunnen-Apotheke Strasburg, 039753 28280	6.10./12.10. 18.10./24.10./30.10.
Storch-Apotheke Pasewalk, 03973 214373	1.10./7.10. 13.10./19.10./25.10.
Kreis-Apotheke Pasewalk, 03973 210405	2.10./8.10. 14.10./20.10./26.10.
Delphin-Apotheke Löcknitz, 039754 517861	3.10. 9.10./15.10./21.10./27.10.
Adler-Apotheke Strasburg, 039753 20272	3.10./9.10. 15.10./21.10./27.10.

Der Notdienst beginnt wochentags um 18 Uhr und endet um 8 Uhr. Samstags beginnt der Notdienst um 12 Uhr und endet Sonntag früh um 8 Uhr. Bis Montag 8 Uhr ist dann der sonntägliche Notdienst für Sie da.
Die Angaben sind ohne Gewähr. Änderungen vorbehalten.

Film-Höhepunkte im Oktober

VOLKSBÜHNE Ueckermünde

Die Insel der besonderen Kinder

Bundesstart: 6. Oktober 2016 · Abenteuer, Familie, Fantasy

Am 6. Oktober kommt ein neuer Film vom Meister Tim Burton ins Ueckermünder Kino: „Die Insel der besonderen Kinder“.

Seit frühester Kindheit hört Jacob von seinem Großvater Abraham immer wieder wundervolle und fantasiereiche Geschichten von einer Insel, auf der er sich vor Monstern versteckte und mit Kindern lebte, die alle außergewöhnliche Fähigkeiten hatten. Wirklich glauben will er es anfangs nicht. Doch als sein Großvater stirbt, reist er zu der Insel, auf der sein Opa zur Zeit des Zweiten Weltkrieges in einem Waisenhaus wohnte. Erneut kreiert Tim Burton eine Welt, wie nur er es kann. *hm/pm*

Inferno

Bundesstart: 13. Oktober 2016 · Thriller, Krimi

Mit „The Da Vinci Code – Sakrileg“ fing es 2006 an, dann folgte „Illuminati“ 2009 und jetzt kommt die Fortsetzung mit „Inferno“ am 13. Oktober ins Ueckermünder Kino.

Der Schweizer Milliardär und Wissenschaftler Bertrand Zobrist (Ben Foster) prognostiziert, dass die Erde kurz vor der katastrophalen Überbevölkerung steht und erfindet ein Mittel, das für eine nachhaltige Dezimierung der Menschheit sorgen soll. Der Meister-Kryptologe und Professor Robert Langdon (Tom Hanks) weiß, dass es nur einen Weg gibt, Zobrist zu stoppen: Er muss „Inferno“ entschlüsseln, den ersten Teil von Dante Alighieris „Göttlicher Komödie“. Doch plötzlich verliert er Teile seines Gedächtnisses. Sienna Brooks (Felicity Jones) soll das Gehirn schnell fit machen. *pm*

Doctor Strange

Bundesstart: 27. Oktober 2016 · Action, Fantasy

Fotos: Kino UEM

Die nächste Kino-Adaption eines Marvel-Comics heißt „Doctor Strange“ und ist ab dem 27. Oktober im Ueckermünder Kino zu sehen.

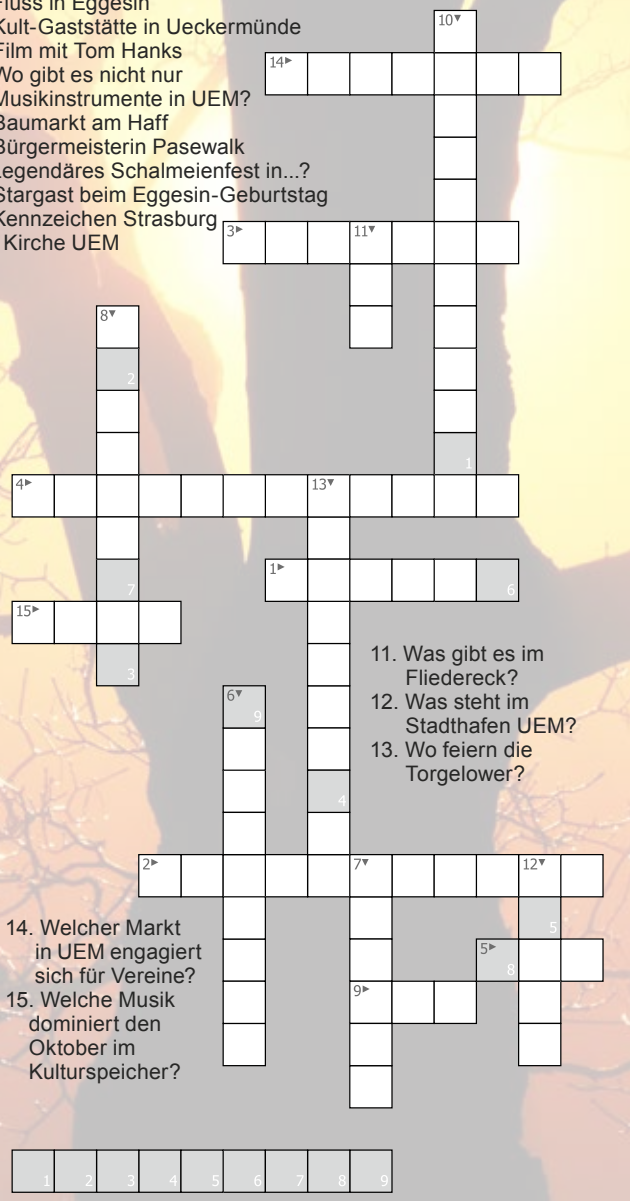
Doctor Stephen Strange (Benedict Cumberbatch) ist ein arroganter Neurochirurg, der seiner Tätigkeit nach einem Autounfall nicht mehr nachgehen kann. Bei der Einsiedlerin The Ancient One (Tilda Swinton) in Tibet lernt er, sein verletztes Ego hinten anzustellen. Nur so ist es ihm möglich, die Geheimnisse einer verborgenen mystischen Welt voller alternativer Dimensionen kennenzulernen. So wird Doctor Strange zum mächtigsten Magier der Welt. Zurück in New York muss er als Vermittler auftreten, um die reale Welt im Marvel Cinematic Universe vor einer nicht greifbaren Gefahr zu schützen. *hm*

Das UERätsel

Wer kennt sich in UER aus? Und wer hat dieses Magazin gelesen? Der kann auch dieses Rätsel schnell lösen! Und gewinnen! Der Ueckermünder **EGN-Baumarkt** verlost drei **Gutscheine. Einen im Wert von 50, einen im Wert von 30 und einem im Wert von 15 Euro!**

Schicken Sie eine Mail an info@haffmedia.de oder eine Postkarte an: HAFF media GbR, Breite Str. 23, 17358 Torgelow **Einsendeschluss: 15.10.2016**

1. Fluss in Eggesin
2. Kult-Gaststätte in Ueckermünde
3. Film mit Tom Hanks
4. Wo gibt es nicht nur Musikinstrumente in UEM?
5. Baumarkt am Haff
6. Bürgermeisterin Pasewalk
7. Legendäres Schalmeienfest in...?
8. Stargast beim Eggesin-Geburtstag
9. Kennzeichen Strasburg
10. Kirche UEM



11. Was gibt es im Fliedereck?
12. Was steht im Stadthafen UEM?
13. Wo feiern die Torgelower?
14. Welcher Markt in UEM engagiert sich für Vereine?
15. Welche Musik dominiert den Oktober im Kulturspeicher?

Suchbild: Brandstall Ferdinandshof

Finde die 5 Unterschiede

auf den Fotos

Original-Foto

4						3		
8			1	6			7	2
9		2			4		5	
			4		6	1		
			5				8	
				3				
	8				7		1	3
	6	4		8				
7								

Anzeige

Kreuzworträtsel präsentiert von: REMAX-HAFF-IMMOBILIEN.de
Ihr Maklerbüro vor Ort - Thomas Michaelis.

Haff-Immobilien de

Töpferstr. 14
17373 Ueckermünde
Tel. 039771 - 59 79 77

Immobilienverkauf inkl. Beratung, Exposéerstellung, Grundrisszeichnung, Energieausweis, Feuchtigkeitsmessung u.v.m.

Das HAFF media-Team

Unser Ansprechpartner
für die Chefredaktion

Silvio Wolff
Tel.: 0172 714 7975
s.wolff@haffmedia.de

Unser Ansprechpartner
für Ihren Werbeauftritt

René Plückhahn
Tel.: 0159 03 89 5163
r.plueckhahn@haffmedia.de

Unsere Ansprechpartnerin
für die Redaktion

Uta Bilaczewski
Tel.: 0170 475 1533
u.bilaczewski@haffmedia.de

Unser Ansprechpartner
für Ihre Gestaltung

Danny Krüger
Tel.: 03976 2892137
d.krueger@haffmedia.de

WIR MACHEN IHREN WERBEAUFTRITT

Auflösung Bilderrätsel

- Pfeiler links hat einen roten Strich weniger
- grauer Pfeiler fehlt
- Fenster links hat weniger Fensterstreben
- Regenrinne fehlt
- rechtes Fenster fehlt

4	7	6	8	5	2	3	9	1
8	5	3	1	6	9	4	7	2
9	1	2	3	7	4	6	5	8
5	9	8	4	2	6	1	3	7
3	4	7	5	9	1	2	8	6
6	2	1	7	3	8	5	4	9
2	8	5	6	4	7	9	1	3
1	6	4	9	8	3	7	2	5
7	3	9	2	1	5	8	6	4

Die nächsten Ausgaben FUER UNS

Erscheinung	Redaktionsschluss
6. November	16. Oktober
4. Dezember	13. November
1. Januar	14. Dezember
5. Februar	18. Januar
5. März	18. Februar

Das Magazin fUER uns wird
herausgegeben von
HAFF media GbR
Breite Str. 23
17358 Torgelow

Persönlich haftende Gesellschafter
Silvio Wolff/ Uwe Seegebrecht
Telefon: 03976 2892137
Mail: info@haffmedia.de
www.haffmedia.de

Steuernr. 084/155/22550

Auflage: 15 000 Exemplare
Verbreitung: Uecker-Randow
Druck:
WIRmachenDRUCK GmbH
Mühlbachstr. 7
71522 Backnang
Deutschland

Verantwortlich für den Inhalt nach
§ 55 RStV
Silvio Wolff und Uwe Seegebrecht
(Adresse s.o.)

Redaktion
Silvio Wolff:
Telefon: 0172 7147975
Mail: s.wolff@haffmedia.de

Uta Bilaczewski:
Telefon: 0170 4751533
Mail: u.bilaczewski@haffmedia.de

Reklame
René Plückhahn:
Telefon: 0159 03895163
Mail: r.plueckhahn@haffmedia.de

Gestaltung
Danny Krüger:
Mail: d.krueger@haffmedia.de

Die Redaktion behält sich das Recht der auszugsweisen Wiedergabe von Zuschriften vor. Veröffentlichungen müssen nicht mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.

Die in diesem Magazin veröffentlichten Inhalte und Werke unterliegen dem Urheberrecht. Jede Weiterverwertung bedarf einer vorherigen schriftlichen Einwilligung des Autors bzw. Urhebers.

Die AGBs unter www.haffmedia.de

Vertragskonditionen für die mobilcom-debitel Anzeige auf Seite 1:
Gilt bei Abschluss eines mobilcom-debitel Kartenvertrags im Tarif comfort Allnet nur mit Online-Rechnung im Mobilfunknetz der Telekom, 24 Monate Mindestvertragslaufzeit, die Kündigungsfrist beträgt 3 Monate zum Vertragsende. Bei nicht rechtzeitiger Kündigung verlängert sich der Vertrag um weitere 12 Monate. Anschlusspreis Ä 39,99.Der monatliche Paketpreis beträgt Ä 19,99. Die Kosten für ein Smartphone fallen zusätzlich an. Die inkludierte Handy Internet Flat gilt für nationalen Datenverkehr im Telekom Netz. Bis zu einem Datenvolumen von 1,5 GB in einem Abrechnungszeitraum steht eine max. Geschwindigkeit von 21,6 Mbit/s bereit, danach wird die Geschwindigkeit im jew. Monat auf max. 64 kbit/s beschränkt.

SMS kosten ab 19 Cent/SMS. Preise gelten f¸r den Versand einer nationalen Standard-SMS (maximal 160 Zeichen). Standard-Inlandsgespräche in alle Netze sind inklusive Rufumleitung, Mailboxweiterverbindungen bzw. Call Return, aufler z.B. Service- und Sondernummern und alle Rufnummern, auf die eine Weiterleitung durch einen externen Dienstleister erfolgt (z.B. Calltrough-Dienste), sowie Datenanrufe, Faxdienste (CSD). Taktung 60/60. Anbieter: mobilcom-debitel GmbH, Hollerstrafle 126, 24782 Büdelsdorf.

WirmachenDruck.de
Sie sparen, wir drucken!

IN MEMORIAM

Liebe FUER UNS-Leser, Sie haben einen lieben Menschen verloren und möchten eine Traueranzeige oder einen Nachruf in unserem Magazin schalten, dann können Sie das ab sofort bei uns tun. Wir beraten Sie gern.

Auf dieser Seite finden Sie eine kleine Auswahl, wie Ihre Traueranzeige aussehen könnte. In einem Katalog haben wir weitere Anzeigen-Entwürfe für Sie zusammengefasst. Gern können Sie Ihren individuellen Text gemeinsam mit unseren Mitarbeitern entwerfen oder ihn selbst formulieren.

Für eine Terminabsprache erreichen Sie uns unter der Telefonnummer 0159 03895163. Oder Sie schreiben einfach eine E-Mail an:

r.plueckhahn@haffmedia.de

Nachruf

Uns erreichte die Nachricht, dass unser Ehrenvorsitzender

Max Mustermann

am 10. März verstorben ist.

In ehrendem Gedenken
die Sportsfreunde des
VB Musterstadt

Musterhausen, März 2010

M-6 90,- EUR

Danksagung

Frei wie der Wind wirst du sein,
mit offenen Armen über den Meeren wohnen,
im Morgenrot über die Bergkuppen ziehen,
mit den Wolken i Gleichklan schweben,
im Herbst über die weiten Felder treiben,
und am Ende der Reise wird dich
der Abendwind niederbetten irgendwo.

HERZLICHEN DANK

für eine stumme Umarmung,
für einen Händedruck,
für das tröstende Wort,
gesprochen oder geschrieben,
für alle Zeichen der Liebe,
Verbundenheit und Freundschaft,
für die Blumen, Gestecke
und Geldspenden.

Maxima Muster

Danke allen Verwandten, Freunden, Bekannten,
Nachbarn, ehemaligen Kollegen
für die hilfreiche Unterstützung und
Trauerredner Herrn Schulz für seine
tröstenden Worte in der schweren Stunde
des Abschieds.,

Im Namen aller Angehörigen

Max Muster

Musterhausen, im Januar 2015

M-5 195,- EUR

DANKSAGUNG

Für die zahlreichen Beweise tiefen Mitgefühls und aufrichtige Anteilnahme durch liebevoll geschriebene Worte, stillen Händedruck, Geld- und Blumenspenden sowie das ehrende Geleit zur letzten Ruhestätte unseres lieben Verstorbenen

Max Mustermann

möchte ich mich im Namen aller Angehörigen bedanken.

Maxima Mustermann

Musterhausen, im Juni 2009

M-7 90,- EUR

Anzeige

Blumen- und Bestattungshaus Lewerentz

Erd-, Feuer- und Seebestattungen
Erledigung aller Formalitäten
Bestattungsvorsorge zu Lebzeiten
Ausrichtung Ihrer Kaffeetafel
Haushaltsauflösungen

Tag & Nacht erreichbar
Tel: 039778 2 29 15
Bahnhofstraße 48-52 17379 Ferdinandshof
www.lewerentz-bestattungen.de

BESTATTUNGSHAUS Dohnke

In aller Stille oder mit großem Tamtam.

ABSCHIED NEHMEN nach Ihren Wünschen.

Ueckerstraße 110 | 17373 Ueckermünde
www.bestattungsinstitut-dohnke.de
039771 2 23 91

Ich werde 84. Und Sie?

Sie werden 7 Jahre älter als Sie denken.

Mit unseren Vorsorge-Angeboten können Sie ganz entspannt alt werden.

Bis 31.10.2016 Startguthaben* sichern.

*Startguthaben gilt für neu abgeschlossene Altersvorsorgeverträge mit regelmäßiger Besparung von mind. 25 Euro pro Monat. Eine Barauszahlung ist ausgeschlossen. Weitere Informationen erhalten Sie auf unserer Internetseite oder in jeder Geschäftsstelle.

www.sparkasse-uecker-randow.de

Wenn's um Geld geht

Sparkasse Uecker-Randow